

# MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-430, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti bet földi hírek

1968. május 23.

bb. 1. magyar geológusok tengereken innen - tengereken túl

1 tz/eg/gy/la

1968. május 23.

a közelmúltban újabb magyar tudományos expedíció indult mongóliába. időrendben utolsónak hagyta el az országot azok közül a szakember-csoportok közül, amelyek az eddigi megállapodások értelmében az idén határainkon kívül végeznek geológiai vagy geofizikai kutatásokat.

az expedíció feladata a mongol népköztársaságban ásványi nyersanyagok kutatása. egyebek között nálunk „hiánycikknek”, számító nyersanyagokat is keresnek, és remény van arra, hogy munkájuk sikere esetén a kitermelendő nyersanyagból mi is részesedhetünk. egyébként már harmadik éve dolgozik mongóliában az másik csoport, amely ott egy körülbelül 16 000 négyzetkilométeres terület földtani térképét készíti el, egy harmadik expedíció pedig a többéve megkezdett vizkutatást folytatja: 200-300 méteres mélységig keresi a víztároló rétegeket.

ugyancsak magyar vizkutatók dolgoznak guineában, ahol ugyan a felszínen is bőségesen van víz, de szennyezettsége, fertőzöttsége miatt nem iható. így a magyar szakemberek ott a felszín alatti egészséges vizet igyekeznek megtalálni. ilymódon az elmúlt néhány év alatt már jónéhány település lakóit juttatták jó ivóvízhez. az idén egyébként magyar érc- és ásványkutató expedíció is dolgozik ebben a közép-afrikai köztársaságban.

az idén először vesznek részt magyar szakemberek az iráni szinesfém-kutatásban.

/folyt. köv./

bb. 1. / magyar geológusok.... 1. folyt./ gy

a földtudományok magyar művelőit igénybe veszi az egyesült nemzetek szervezete is. ENSZ-megbízatás alapján kutatnak szakembereink egészséges ivóvíz után Indiában, míg Guyanában geokémikusaink folytatnak fém- és ércutatást. a talajmintákból következtetnek felszín alatti nyersanyag-előfordulásokra. Nigériában viszont a magyar szakemberek egyelőre alaputatás jellegű geofizikai vizsgálatokat végeznek, megteremtve a későbbi részletesebb mérések alapját.

kubában a két ország közötti megállapodás értelmében tevékenykedik egy szakértő csoportunk: az ásványi nyersanyag-előfordulásokat vizsgálja meg, a készleteket méri fel és katasztert készít az ország nyersanyagkincseiről. mali illetékesei viszont elsősorban vizkutatáshoz kértek magyar tudományos segítséget, de felhasználják szakembereinket egyéb nyersanyagok keresésére is.

jelenleg közel-keleti és észak-afrikai országokkal vannak folyamatban tárgyalások magyar szakemberek kiküldéséről./mti/

..

bb. 3. új inganyag - még az idén piacra kerül a „sodó„

a vid-kz/tné/ká/gy/la

1968. május 23.

a pápai textilgyár szakembereinek hosszú kísérletezés eredményeként sikerült megoldani a polieszter és a pamut „összeházasítását„ a nagy apparátussal végrehajtott „közvetítésre„ azért volt szükség, mert a műanyagszál eltérő elektromos feltöltöttsége miatt önmagában hamar kopásnak indul. a jól sikerült „házasság„ eredményeként elkészült a 67 százalékban polieszter, 33 százalékban pamut alapanyagú „sodó„ neví inganyag. a viszonylag olcsó, tetszetős és gyűrődésmentes új kelme a tervek szerint 72 színárnyalatban készül. a gyár most tárgyal egy külföldi céggel, szennyvíztisztító anyag vásárlásáról. ha az üzletkötés sikerül, az új inganyagot ilyen anyaggal kezelve hozzák forgalomba. a gyár tájékoztatása szerint ez év második felében félmillió méter „sodó„ készül pápán./mti/

..

- 2 -

bb. 2. lezárult a jelentkezés a 2. bartók szemináriumra

i ot/tr/sr/gy/la

1968. május 23.

május első felében lezárult a jelentkezés a 2. budapesti bartók szemináriumra. kun imre, a szeminárium titkárságának vezetője az mti munkatársának adott tájékoztatójában a következőkben vonta meg a jelentkezések mérlegét:

- második esztendeje ez a bartók szemináriumnak. az 1967. évi első szeminárium sikere igazolta a rendezőség elképzeléseit, céljait. nagy érdeklődést váltott ki a július 20-tól augusztus 4-ig megrendezésre kerülő második találkozó. a zongora tanszakra a jelentkezők száma csaknem kétszerese az elmúlt évinek. negyvennégyen jelentkeztek, közülük huszan „aktív„ hallgatók, akik mesterkurzus-szerűen vesznek részt az oktatásban. a kijelölt „„tétételeket„ előre betanulják és egyéni, valamint csoportos foglalkozásokon tanáraik útmutatásával foglalkoznak azokat. a hazai résztvevőkön kívül számos külföldi országból, többek között a szovjetunióból, jugoszláviából, csehszlovákiából, lengyelországból, az ndk-ból, továbbá az usából, kanadából, dániából, franciaországból, az nszk-ból, svájc-ból és svédországból jelentkeztek előadóművészek, illetve zenepedagógusok. külön meg kell említeni a népi demokratikus országok ösztöndíjasait, mert a művelődési minisztérium ösztöndíjat biztosít a kiemelkedő tehetségű, kiváló előképzettségű népi demokratikus, illetve nyugati országokból érkező jelentkezőknek.

ügy

- a zongoratanaszak külföldi tanára sándor györgy, a michigan állami ann arbor-ban élő magyar származású zongoraművész, továbbá kadosa páll, hernádi lajos, solymos péter. a hegedűtanaszakra - amelyet gertler endre vezet - öten jelentkeztek. meghívott vendégként részt vesz a szemináriumon bronisz volodar szovjet professzor, georges franck belga zenekritikus és gerald abraham angol muzikológus./mti/

(18)

..

bb. 5. romániai vendégjáték terve a tháliában

i pr/tm/sr/gy/la

1968. május 23.

a következő színházi évadot külföldi turnéval kezdi a thália színház társulata: a tervek szerint szeptember 5-15 között bukarestben, illetve kolozsvárott lépnek közönség elé. „utazó darabjuk„ móríc zsigmond csibéje és örkény istván tóték című tragikomédiája lesz. ez alatt az idő alatt látja vendégül budapest a kolozsvári nemzeti színház társulatát: a vendégművészek madách művével, az ember tragédiájával és delavrancea „fergeteg„-jével mutatkoznak be./mti/

..

- 3 -

bb. 4. tűz- és vízálló lakóház forgácslapból

a vid-kz/tné-ká/gy/la

1968. május 23.

homok és cement felhasználásával olyan habarcsot állítottak elő a nyugatmagyarországi főirészek szakemberei, amely hőszigetelővé, tűz- és vízállóvá teszi a forgácslapot. a megoldás alkalmazásával minden időszakban lakható és fűthető házak épülhetnek forgácslapból. a tervek szerint a vállalat szombathelyi lakótelepén még az idén tétő alá kerül egy ilyen anyagból készült összkomfortos ikerház. a műanyaghabarccsal bevont forgácslap színezéséhez a színskála minden árnyalata felhasználható. egy 70 négyzetméter alapterületű ház építési költsége körülbelül 130 000 forint./mti/

bb. 6. szántás - tétő alatt

vid-cs/ká/gy/la

1968. május 23.

gödöllő határában 18 holdas területen épül fel a mezőgazdasági gépkísérleti intézet új otthona. a csaknem 50 millió forintos beruházásból hatalmas, korszerűen berendezett laboratórium-csarnokot, ötemeletes irodaházat kap a jelenleg budapesti működő intézet. a szakemberek többek között a 142 méter hosszú laboratórium-csarnokban végzik majd az ekék és a vetőgépek minősítési vizsgálatait. erre a célra az épület hosszában egy betonárok készül, amelyet a kísérletekhez szükséges összetételű földdel töltenek meg. a vizsgálatokat így a téli hónapokban is elvégezhetik. az új telepet a jövő évben, az intézet fennállásának 100. évfordulóján avatják fel./mti/

f

- 4 -

bb 7. az idén 2850-nel gyarapodik az óvodai helyek, 475-tel az általános iskolai tanteremek száma - több új középiskola és diákotthon is épül

i vt/gg-lm sr

1968. május 23.

a művelődésügyi minisztériumban összeállítás készült, hogyan bővíül ez év végéig az óvoda és iskolahálózat. az adatokból kitűnik, hogy 1968-ban az óvodai helyek száma országosan 2850-nel emelkedik, az általános iskolai hálózat 475, a középiskolai 162 új tanteremmel gyarapodik.

a tervek szerint új óvodát adnak át rendeltetésének budapesten a karolina úton, a kelenföldi lakótelepen, kőbányán és Zuglóban. sok új óvodát kap a vidék is. így például nagykanizsa, zalaegerszeg, szekszárd, inke, nagyatád, nágocs, síófok, aszód, százhalombatta, balassagyarmat, drégelypalánk, cered, tát, tatabánya, gyöngyöspata, székesfehérvár, nagylak, nagymágozs, makó, ágasegyháza, jakabszállás, magyarszék, drávaszabolcs.

különböző nagyságú - nyolc, tizenkettő, tizenhat tanteremes - általános iskolák épülnek dunaujvárosban, vácott, nagykanizsán, nyírteleken, kemecsen, debrecenben, szombathelyen, tabon, kaposvárott. új középiskola kezd meg működését pilisvörösváron, tiszafüreden, bonyhádön, veszprém-cserháton, zircen, miskolcon, debrecenben, berettyóújfalun, biharkeresztesen, szerencsen, valamint budapesten a 15. kerületi dózsa györgy úton.

szolnokon 156, győr-révfalun 126, mezőkövesden 230 középiskolás fiatal elhelyezésére alkalmas diákotthont adnak át még ebben az évben.

1968-ra a tanácsok fejlesztési alapjukból országosan több mint 500 millió forintot irányoztak elő új közoktatási intézmények létesítésére, a meglévők bővítésére, korszerűsítésére. az említetteken kívül folyamatban van további 2225 óvodai hely, 409 általános iskolai, 144 középiskolai osztályterem építése. újabb diákotthonok építését is megkezdték már, amelyekben több mint 800 fiatal helyeznek majd el.

még ebben az esztendőben elkészül a központi beruházási keretből csaknem 40 millió forintos költséggel épülő komáromi gyermekváros, ahol 320 gyermekről fognak gondoskodni. megkezdődött zala megyében az új botfai 160 személyes nevelőintézet is. a váci gyógypedagógiai intézetet 100 hellyel bővítik, s a munkálatokat még az idén elkezdik. ugyancsak hozzálátnak a kalocsai nevelőintézet rekonstrukciós és bővítési munkálataihoz./mti/

8.15/lm

- 5 -

8.45  
9.52



bb 8. a primőrellátást nem zavarta a szárazság - kiesés várható a szabad földön termelt zöldségfélékből

i kf/tm-lm la

1968. május 23.

a zöldség és gyümölczellátás szervei szerint az elmúlt napi eső csak mutatónak számított, az eddigi tavaszi szárazságot csak néhány napos kiadós eső pótolhatná. a zöldség-gyümölcs kereskedelmi egyesülés tájékoztatása szerint a kedvezőtlen időjárás, a tavaszi szárazság eddig nem éreztette hatását a primőr-ellátásban. a fóliás termelés területének a tavalyi kétszeresére való növelése eredményezte többek között, hogy a korai cikkekben a forgalom mind mennyiségben, mind árban kedvezőbb a tavalyinál. a hét közepén például a tavalyi azonos naphoz képest zöldborsóból kétszeres volt a felhozatal. tavaly ilyenkor még nem volt, most 198 mázsa ujbúrgonya érkezett csongrádból, és a múlt évi 33 mázsával szemben több mint 200 mázsa eper került forgalomba, fele áron, 20 forintért. ugyancsak a fóliás és az üvegházi termelésnek köszönhető, hogy a paradicsom ára a tavalyi 80 forint helyett már jó ideje 56 forint.

a korai áttelelő és a szabadföldi zöldségfélék viszont megérezték a szárazságot. a jelzések szerint a mohácson termelt áttelelő kelkáposztának mintegy 40 százaléka, felmagzott, és eddig a tavalyinál jóval kevesebb kerülhetett forgalomba. a szabadföldi zöldborsó a baranya megyei területekről a szokásosnál két kéttel korábban jelentkezett ugyan, de a szárazság miatt mintegy 40 százalékos termés kiesésre számítanak a szakemberek. fejér, tolna és nógrád megyéből ugyancsak termés kiesést jelentettek a szárazság miatt. a paradicsom, a zöldpaprika, az uborka fejlődését is gátolja a csapadék hiánya, s a megfelelő ellátáshoz szükséges termést kiadós esőzés eredményezheti.

bb 9. komplex kutatóintézet - egy évben 39 szabadalom - a budapesti műszaki egyetem tudományos munkásságáról

i fe/hné-lm sr

1968. május 23.

a budapesti műszaki egyetem rektori tanácsa legutóbbi ülésén összegezte az elmúlt évben végzett tudományos kutatómunkát. az összesített adatok arra mutatnak, hogy a budapesti műszaki egyetem az ország egyik legnagyobb komplex kutatóintézete. a kerek száz tanszékből 89-en folyik tudományos kutatómunka. az ott dolgozó 1 406 oktató közül 35,7 százalék rendelkezik tudományos fokozattal, doktori címmel. az oktatók tollából az elmúlt esztendőben több mint ezer tudományos publikáció - szakkönyv, tankönyv, egyetemi jegyzet, pedagógiai cikk - jelent meg.

/folyt.köv./  
8.30/lm

- 6 -

ll 9.00  
9.30

bb 9. / komplex kutatóintézet .... 1. folyt/-ju

az egyetem tudományos munkatársai tavaly 39 szabadalmat jelentettek be, s az azt megelőző évben benyújtott szabadalmak közül 46-ot fogadtak el. mércéje az intézmény tudományos munkásságának sokoldalú nemzetközi kapcsolata is: 1967-ben nemzetközileg elismert külföldi egyetemi professzorok, kutatók 218 előadást tartottak a hazai egyetemen, s a budapesti műszaki egyetem professzorai és tudományos munkatársai az európai és a tengerentúli országokban 664 előadással járultak hozzá a különböző tudományos témák ismertetéséhez. számos olyan téma is van, amelynek kutatása nemzetközi együttműködés alapján történik. a hat karon összesen 24 témával kapcsolatban alakult ki együttműködés egyrészt a baráti országok, másrészt a tőkés országok kutatóintézeteivel.

az egyetem tudományos kutatómunkájának támogatásához a művelődésügyi minisztérium és a magyar tudományos akadémia több mint 41 millió forinttal járult hozzá az elmúlt esztendőben, - amely egyben a három éves kutatási tervidőszak második éve volt.

az ülésen elhangzott tájékoztató végül kiemelte a nagy októberi szocialista forradalom félévszázados évfordulója alkalmából rendezett tudományos ülészek jelentőségét. a 19 szekcióban összesen 152 előadás hangzott el. ezek jeles kül- és belföldi szakemberek előtt ismertették az egyetem kutatási eredményeit.

-bb 11. fél perc alatt mentőszobává alakítható - különleges autóbusz vietnamnak

b vid kz/sk-ju ká la

1968. május 23.

különleges autóbust készített az országos béketanács megrendelésére, vietnam számára a medicor és az esztergomi, labor, műszeripari művek. karosszériáját esztergomban, belső berendezéseit a fővárosi üzemben gyártották. a 710-es csepel alvázra szerelt kocsi tulajdonképpen „térnövelő” autóbusz. 4x2,5 méteres belső terét ugyanis az oldalfalak széthúzásával fél perc alatt 4x4 méteres, tökéletesen felszerelt baleseti műtőszobává lehet átalakítani. középen helyezték el a műtőasztalt, a hozzátartozó lámpákkal, közvetlen közelében az altatóberendezéseket, körben a kötőszereket, műszereket, különféle felszereléseket és sterilizáló dobozok elhelyezésére szolgáló szekrényeket, az autóbusz elektromos energiáját utánfutó aggregátor szolgáltatja. fűtő- és szellőzőberendezésekkel is ellátták. a különleges autóbusz öttagú személyzetet szállít. vezetőfülkéjében kétszemélyes fekhely is kialakítható. a mozgó műtő rövidesen elküldik vietnamba.

9.-/szb

-7-

9.10 de

9.30

bb 10. az ujjal egyenértékű regenerált motorolaj - féláron

i tz/tz-ju la

1968. május 23.

a fáradt motorolajat kifogástalan, az eredetivel azonos minőségben regenerálja, alakítja át az az eljárás, amelyet a nagy nyomású kísérleti intézet szakemberei dolgoztak ki dr. károlyi józsef igazgató irányításával. ezzel a módszerrel 5 tonna fáradt olajból 4 tonna felújított olaj lesz, az előállítási költség pedig körülbelül a fele az új olaj árának.

a fáradt olajat, amely a fejlett országokban egyre növekvő mennyiségben gyűlik össze, mindenütt igyekeznek valami módon hasznosítani. nemcsak azért, mert jelentős értéket képvisel, hanem mert igen nehéz úgy megszabadulni tőle, legalább is gazdaságosan - hogy a levegőt, a talajt vagy az élővizet el ne szennyezze. éppen ezért még ott is regenerálják, ahol pedig bőségesen rendelkezésre állnak a megfelelő minőségű nyersolaj készletek és a feldolgozásukhoz szükséges kapacitások, így a szovjetunióban és az USA-ban is.

nálunk bár egyes érdekelt vállalatok kisebb mennyiségeket egy régebbi és költségesebb eljárással a maguk számára felújítanak, becslés szerint országosan évente körülbelül 25 000 tonna fáradt olajat lehetne központilag regenerálni, ami - mindent számításba véve - több mint százmillió forint hasznot hozna, a szükséges beruházás pedig fél év alatt megtérülne.

az eljárás korszerűségét és gazdaságosságát bizonyítja - eredetiségén túl - az is, hogy Magyarországon kívül már az USA-ban, Franciaországban és Olaszországban is megkapta a szabadalmat, míg Angliában, Ausztriában és az NSZK-ban a szabadalmaztatási eljárás meg folyamatban van. /mti/

bb 13. miért öltöznek feketébe ujhöld napján a dunaföldvári asszonyok?

a vid fm/sk-ju ká la

1968. május 23.

dunaföldváron érdekes népszokás eredetét bogozta ki Berze Nagy Ilona nyugdíjas tanítónő, a híres Berze Nagy János mesegyűjtő unokája. az ország szívében levő nagyközségben még ma is minden ujhöld napján fekete ruhába öltöznek az idősebb asszonyok, az ünnepeken pedig fekete kötényt vesznek fel.

/ folyt. köv. /

9.05/szb 4.20

-8-

de 937

bb 13. / miért öltöznek ... 1. folyt/-ju

Berze Nagy Ilona kutatásai szerint ez a szokás még a török világba nyúlik vissza. eszerint egy basa elrabolta a dunaföldvári lányokat, hogy törökországba vitesse őket, mire az anyák felkeresték és lányaik kiszabadításáért könyörögtek. a basa azzal a feltétellel volt hajlandó a könyörületre, ha az addigi fehér színű kötény helyett feketét viselnek az asszonyok. kívánságát azonnal teljesítették, az asszonyok bodzaléval fekete tére festették be fehér kötényüket. a basa azonban hitszegő volt, s a lányokat vívő gályákat elindította a dunán. a gályák utközben elsüllyedtek. ennek a történetnek az emlékét őrzik a dunaföldvári asszonyok viselete.

a mondából Berze Nagy Ilona „leányvár”, címmel szindarabot írt, amelyet a tervek szerint a nyáron bemutatnak a helyi szabadtéri színpadon. /mti/

bb 14. hordozható tranzistorált agyáramvizsgáló berendezés készülő esztergomban

b vid kz/sk-ju ká la

1968. május 23.

újfajta enkefalografot készítettek az elektronikus mérőkészülékek esztergomi gyárában és ezzel megoldották az ágyhoz kötött betegek vizsgálatát is. a különleges agyáramvizsgáló készülékek elsősorban az elme- és idegyógyászoknak nyújtanak nagy segítséget az agydaganatok és más agybetegségek vizsgálatánál, de különféle kiegészítő készülékekkel nemcsak idegrendszeri, hanem más - például szemészeti - vizsgálatokra is használhatók. az új készülék korszerűsített - tranzistorált - változata egy már korábban is gyártott, nagyobb méretű berendezésnek. a súlya alig egy nyolcada elődjének, s így könnyen szállítható. ez teszi lehetővé, hogy olyan betegek vizsgálatára is felhasználják, akiket valamilyen oknál fogva nem tudnak bevinni a laboratóriumba. az új agyáramvizsgáló elsősorozata még az idén elkészül. /mti/

9.00/Lm 9.20

- 9 -

de 937

bb 12. épít az „alpesi ház”, - júniusban megkezdődik a gyógykezelés a jósvafői béke-barlangban

a vid-fm/sk szb ká

1968. május 23.

a jósvafői-aggteleki barlangvidéken, a borsodi szénbányák és a borsodi szakszervezeti trösztbizottság által közösen kialakított jósvafői béke-barlang szomszédságában megkezdtek a fából készült „alpesi ház”, összeszerelését. a kényelmes, három személyt befogadó összkomfortos épületben helyezik el azokat a tüdőasztmás és más légzőszervi bántalmakban szenvedő bányászokat, akiket a nyári hónapokban a „földalatti szanatóriumban”, kezelnek.

az idén nyolcadik alkalommal keresik fel a légúti megbetegedésben szenvedő bányászok a klimaterápiás gyógyhelyet. egy-egy csoport három héten át naponta öt órát tölt a földalatti természetes „gyógyteremben”, amelyet kényelmes fekvő- és ülőszékekkel rendeztek be, a barlangüreget pedig reflektorokkal világítják meg. olvasással, különböző társasjátékokkal töltik idejüket a „kurázók”,.

a jósvafői béke-barlang levegőjét rendszeresen ellenőrzik. a bejárat hermetikusan elzárja a sziklaüreget a külvilágtól, hogy a levegő magas kalcium-ionizációját, relatív nedvességtartalmát, valamint abszolút pormentességét megőrizze. a klimaterápiás kurán résztvevőket állandó orvosi ellenőrzés alatt tartják.

az idén a borsodi szénmedencén kívül dunántúlról is várnak szén-, valamint érc- és olajbányászokat, a gyógybarlangban az üdültetési gyógykurát június közepén kezdik meg, amikor az „alpesi ház”, is elkészül. /mti/

bb 15. hasznosítják a termálvizet a vasi tsz-ek

a-vid/cs/tr szb ká

1968. május 23.

vas megyében az elmúlt évek során több helyen tártak fel gazdag termálvíz forrásokat, s a szövetkezetek most összefognak a hasznosításukra: az egyházashetyei, a sárvári és a kemesszentmártoni termelőszövetkezet - a tsz területi szövetség segítségével - sokirányú vizsgálatot végzett a víz leggazdagabb hasznosítására. a vizsgálatoknál figyelembe vették, hogy a nyugati piac közelsége miatt az export-lehetőségek különösen előnyösen használhatók ki.

/folyt.köv./

9.15/Lm 9.35

- 10 -

ll 9.35

bb 15. /hasznosítják a... 1. folt./-szb

az érdekelt szövetkezetek tárgyalást folytattak a kertészeti kutató intézettel, továbbá a kertészeti főiskolával, valamint a hungarofrukt vállalattal. a szakvélemények szerint a feltárt termál-kutak kapacitása tízezer négyzetméter üveg-felületű melegház fűtésére elegendő, de - a gyakorlati tapasztalatok szerint - ehhez még 20-30 ezer négyzetméteren fóliás termelést lehet kapcsolni. a szövetkezetek máris megkezdtek az előkészületeket a tervek megvalósítására. legutóbb 14 tsz-tagot küldtek a kertészeti kutató intézetbe gyakorlatra. /mti/

..

bb 17. ifjúsági filmapok, textiles fiatal műszakiak országos találkozója, kórushangverseny, nemzetközi turistabál kőszegen

a-vid-fm/sk szb ká

1968. május 23.

a történelmi hagyományokban, műemlékekben és természeti szépségekben gazdag kőszegen június 1-én nagyszabású nyári rendezvénysorozat kezdődik. két hétig az ifjúságé lesz a város: szinpompás karnevállal nyílnak a nyolcadik alkalommal megrendezendő ifjúsági napok. június 6-10 között kerül sor a II. ifjúsági filmapokra, amikor öt elsőfilmes rendező ifjúsági témájú alkotását mutatják be. a társadalmi zsűri által legjobbnak ítélt film kőszeg város diszkulcsát nyeri el.

a három textilüzemmel rendelkező város vendégül látja az ország ifjú textiles műszaki szakembereit, vietnami, arab és afrikai diákok részvételével nagyszabású vit-műsort rendeznek június 15-én. augusztus elején a nagytemplomban pécsi sebestyén orgonaművész és a grazi akadémia kamarakórusa ad hangversenyt. híres sakk mesterek „hadvezéri”, irányításával élők-sakkversenyen mérkőznek török és magyar kosztümökbe öltözött fiatalok. megünneplik a helyi önkéntes tüzoltótestület 100 éves fennállását. a centenáriumra szövényi István, a helyi jurisics múzeum igazgatója megírta a kőszegi tűzvédek félezeréves történetét. vasárnaponként tér- és toronyzenék szóraztatják a vendégeket. a nyár végén nagyszabású nemzetközi turistabállal zárul a kőszegi program. /mti/

..

9.20/Lm 9.10

- 11 -

ll 9.35

bb 16. háztáji robotgép

a-vid kz/sk-lm ká

1968. május 23.

háztáji robotgépet szerkesztettek az orosházi mezőgazdasági gépjavitó állomás szakemberei. a gép, adapterek cseréjével öt művelet - darálás, morzsolás, szőlőprézelés, szecskázás, répaszeletelés - elvégzésére alkalmas. a következőkben tovább fejlesztik. adapter-készletét oly módon egészítik ki, hogy fúrás-faragásra, gyümölcszeletelésre és egyéb házkörüli munkára is alkalmas legyen./mti/

--

bb 18. bőséges fűrthozam az egri borvidéken

a vid cs/sk-lm ká

1968. május 23.

a híres egri borvidék szőlőtáblái igen jó termést ígérnek az idén - állapították meg a termelészövetkezetek vezetői a legutóbbi határszemlén. a szőlőültetvényekben a tartós szárazság nem okozott károkat, sőt kedvezett a fejlődésnek, mert csapadék hiányában eddig sehol nem okozott gondot a peronoszpóra fertőzés. a szőlőtőkék az elmúlt hetekben gyors iramban fejlődtek, a hajtások már egy méternél is magasabbra nyultak. a fűrthozam ugyancsak bőséges: egy-egy tőkén 30-40 fűrtöt is számláltak. a nagyüzemi művelésre telepített táblákon a hagyományos szőlőfajták fűrtjei jóval nagyobbak a szokottnál, sokhelyütt 10-15 centiméter hosszú bimbózó fűrtkezdemények borítják a tőkét. ilyen dus fűrtképződésre régóta nem emlékeznek./mti/

--

bb 20. tranzistorüzem indult a kaposvári híradástechnikai vállalatnál

vid kz/sk-lm ká

1968. május 23.

hatvan főt foglalkoztató tranzistor üzemrész kezdte meg működését a kaposvári híradástechnikai vállalatnál. a tranzistorok egyik fontos kellékét, az elektróda kivezetőket a következőkben csak itt gyártják. az új üzemrész hamarosan tovább bővül. 1970-ben már 300 főt, többségében nőket foglalkoztatnak./mti/

--

9.35/Lm

- 12 -

de

9.35/Lm

bb 19. az ezredik csökut is vizet ad már a kisal földön

a vid cs/sk-lm ká

1968. május 23.

az északdunántúli <sup>vizügyi</sup> igazgatóság 1962-ben furatta az első csökutat a kisal földön. jellemző a bő vízkészletekre, hogy a kavicsos altalajban már 15-18 méter mélységből 1500-3500 liter öntöző vizet adnak másodpercenként a csökutak. a termelészövetkezetek, állami gazdaságok a kitűnő lehetőségek jó kihasználása érdekében bőven ellátták megrendeléssel a vizügyi igazgatóságot, annál is inkább, mivel - egy műszaki brigád ujitása révén - a csökutakat „veréssel”, rendkívül rövid idő alatt, s olcsón készítik el.

a héten készült el a kisal földön az ezredik csökut. a kutak együttesen - szerény számítások szerint is - 30 000 holdra juttathatnak mesterséges csapadékot. a 70 év óta nem tapasztalt nagy szárazság enyhítésére most terven felüli csökutak verését kezdték meg az igazgatóság brigádjai./mti/

--

bb 21. megalakult a tsz-szakemberek klubja kaposvárott

vid cs/sk-lm ká

1968. május 23.

a kaposvári latinka sándor megyei művelődési házban megalakult a tsz-szakemberek klubja. a klub célja, hogy az egyetemekről, főiskolákról és technikumokból falura került mezőgazdasági szakembereknek lehetőséget nyújtson szakismereteik és műveltségük bővítésére.

a kaposvárott működő új tsz-klub a középsomogyi tsz-szövetséggel és a latinka sándor megyei művelődési házzal közösen állítja össze műsorát. a művelődési ház szakkönyveket, szépirodalmi műveket bocsát a tagok rendelkezésére, filmeket vetítenek és az érdeklődési körüknek megfelelő előadásokat tartanak számukra./mti/

--

bb 22. Ikarus autóbuszok a szófiai vit-re

vid kz/sk-lm ká

1968. május 23.

ötven 311-es típusú városi és városközi forgalomra egyaránt kitűnően alkalmas autóbust készit és szállit még az idén az Ikarus székesfehérvári gyára bulgáriába. a vit idején állitják őket forgalomba a bulgár fővárosban. a székesfehérvári gyár kiszesei úgy szervezték meg a munkát, hogy mind az ötven kocsit határidő előtt küldhessék el a „vit-városába”./mti/

--

9.26/Lm

- 13 -

de

10.30

10.30



bb 23. betonradiátorok

vid kz/sk-ju ká la

1968. május 23.

több, figyelemre méltó megoldást alkalmaznak a debreceni nagyerdőben épülő kohászüdült belső szerelésénél. a 11 emeletes épület társalgóiban és folyósóin betonradiátorokat szerelnek fel, s csak a szobákat fűtik majd a hagyományos radiátorokkal. a betonradiátorok lényegesen kisebb helyet foglalnak el a hagyományosaknál, s kiképzésükben jól illeltszhetők a berendezési tárgyakkal. a csőrendszerükben cirkuláló forróvizet melegít a kikapcsolás után is huzamosabb ideig tartja. /mti/

bb 24. újabb 79 millió forint a nyiregyházi tanárképző főiskola építésére

vid kz/tné-ju ká la

1968. május 23.

az ország egyik legnagyobb - 183 millió forint költségű - oktatási célokat szolgáló berruházása nyiregyházián valósul meg. a nagyszabású munka első, 17 millió forint értékű szakasza már a múlt év nyarán befejeződött. a 46.5 millió forintos költséget igénylő második szakasz építkezései közvetlenül a befejezés előtt állnak, s ezzel egyidejűleg - 79 millió forintos költséggel - megkezdték a harmadik szakasz építkezéseit is. ebből az összegből készülnek el az új nyiregyházi tanárképző főiskola tanulmányi épületei: a műszaki és elméleti tanszék az előadó tömb, valamint a főiskola gyakorló telepe. itt kap helyet a főiskola gyakorló iskolája is. a program szerint a harmadik szakasz építését 1970-ben fejezik be. ezután már csak a járulékos beruházások, a spotpálya és az uszoda építése, valamint a tereprendezés marad hátra. az egész építkezés befejezésének házarideje 1972. /mti/

bb 25. koordinált kis-beruházások

a vid kz/sk-ju ká la

1968. május 23.

vas megye öt járási székhelyén és két nagyközségben érdekes módon oldották meg a kommunális hálózat kialakításának meggyorsítását. az egyes községek, intézmények, vállalatok és egyéb szervek „közös kasszába”, adták kommunális fejlesztési célokat szolgáló pénzüket.

/ folyt. köv. /

9.15/Lm 10'00

ll 10'00

- 14 -

bb 25. / koordinált.....1. folyt/-ju

az anyagi erő e rendkívül egyszerű koordinálása révén gyorsabban, s ami ugyancsak fontos, kisebb költséggel készültek el a vízművek gerincvezetékei, a víztisztítóművek, stb. körmenden és szentgotthárdon például fél-háromnegyed millió forintot takarítottak meg azzal, hogy az egyes üzemek és intézmények nem külön-külön végeztették el a csatornázást. a módszer országos érdeklődést váltott ki. a vas megyei tanár már ki is dolgozta a beruházási koordinációs bizottságok működési szabályzatát, s azt az érdeklődők rendelkezésére bocsátotta. /mti/

bb 26. közös mintakertészet a homok hasznosítására

a vid cs/tr-ju ká la

1968. május 23.

közös mintakertészet kialakítására kötött megállapodást a tiszakécskei új élet termelőszövetkezet és a bács-kiskun megyei értékesítési központ. a gazdaság 1.200 holdas öntözéses zöldségtermelő üzemének beruházási költségeit közösen viselik, s a mék anyagi támogatásával tárják fel, állítják majd az árutermelés szolgálatába a tsz területén található 80-90 fokos termálvizet. a vállalkozáshoz most félmillió forintot adott a felvásárló vállalat, a szövetkezet kertészetéből - a megállapodás szerint több éven át a mék készletébe kerül az áru. a közös vállalkozás elsődleges célja a koratavaszi zöldségtermesztés fellelendítése. a melegvízes fűtésű holladni ágyakban, üvegházakban a kereskedelmi partner igényeinek megfelelően foglalkoznak majd árutermeléssel. a szakemberek szerint az összefogás révén a vidék homokterületét az eddiginél sokkal jobban hasznosíthatják. /mti/

9.38/Lm 10'00

ll 10'00

-15-

bb 27. péter jános fogadta dr. jiri hájek csehszlovák külügyminisztert

t fe/j-ju bs

1968. május 23.

péter jános külügyminiszter csütörtökön délelőtti hivatalában fogadta dr. jiri hájek csehszlovák külügyminisztert. a miniszterek a két ország kapcsolatainak néhány kérdéséről és a nemzetközi helyzet időszerű problémáiról tárgyaltak. a megbeszélésen magyar részről részt vett forgács egon a külügyminisztérium főosztályvezetője, krajcsik mihály főosztályvezető helyettes és dr. kovács béla, a külügyminisztérium munkatársa. csehszlovák részről jelen volt a megbeszélésen antonin krouzil, a csehszlovák külügyminisztérium főosztályvezetője, j. johannes személyi titkár és josef puccsik, a csehszlovák szocialista köztársaság magyarországi nagykövete. /mti/

bb 29. jól dolgozó budapesti kisvállalatok

t hi/tm-ju bs

1968. május 23.

a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága legutóbbi ülésén a lakosság ellátásában fontos szerepet játszó, kisebb-vállalatok, üzemek munkájával foglalkozott. ilyen például a fővárosi háztartási és illatszerbolt kiskereskedelmi vállalat, amelynek 337 egysége évente mintegy 40 millió bevét szolgált ki. a vállalat áruforgalmát kedvezően befolyásolja az önkiszolgáló boltok számának növelése. a tapasztalatok szerint az ilyen korszerű eladási módszerrel dolgozó boltok 20-25 százalékkal magasabb forgalmat bonyolítanak le.

a fővárosi műanyagipari vállalat mintegy 3000 féle cikket gyárt. a lakosság igényeit messzemenően figyelembe veszik, négy év alatt a vállalat több mint 300 új terméket hozott forgalomba. a hagyományos cikkek közül tavaly 615 ezer töltőtollat adtak el. jelentős exportot bonyolítanak le. fehérneműigombból a múlt évben 67 millió darabot szállítottak külföldre. /mti/

10.48/ju

1132

-16-

bb 28. a főváros oktatásügyében fokozódik a kerületi tanácsok szerepe - budapesti pedagógusok háromnapos tanácskozása

t hi/sk-lm bs

1968. május 23.

háromnapos pedagógiai tanácskozás kezdődött csütörtökön budapesten, az építők rózsza ferenc művelődési házában. a megnyitó ülésen részt vett lugossy jeno művelődésügyi miniszter-helyettes, hantos jános, a fővárosi tanács vb elnökhelyettese, péter ernő, a pedagógusok szakszervezetének főtitkára, kárpáti sándor, a kisz központi bizottságának titkára, a tanácskozás több mint ezer részvevőjét - köztük a budapesti oktatási intézmények vezetőit, a kerületi tanácsok vb elnökhelyetteseit és az oktatási apparátus dolgozóit - juhász lászló, a pedagógus-szakszervezet budapesti bizottságának titkára üdvözölte, majd hantos jános tartott előadást a pedagógiai irányítás és vezetés elvi és gyakorlati kérdéseiről.

bevezetőben rámutatott arra, hogy az oktatási reformból adódó feladatok - a középfokú oktatás átszervezése, új iskolatípusok kialakítása, a nagylétszámú korosztályok elhelyezése - fontos erőpróbát jelentettek a tanácsi oktatási irányítás és az iskolavezetés számára egyaránt. a most következő időszak fő feladata: a pedagógiai munka hatékonyabbá tétele.

a politikai és gazdasági irányítás korszerűsítésének és a pedagógiai irányítás fejlesztésének összefüggéséről szólva megállapította: azok a tapasztalatok, amelyek a párt politikai gyakorlatából, a népgazdaság irányításának elemzéséből következnek, az oktatásügy vezetői számára is iránymutatók. az elvek mindkét területen nagyjából azonosak: a kölcsönös bizalom alapuló demokratizmus, a közös társadalmi érdekek szolgálata, az elmélet és a gyakorlat szoros kapcsolata, a különböző szintű vezetők és testületek önállóságának tiszteletben tartása, stb.

részletesen szölt a beszámoló a fővárosi tanács felelősségteljes szerepéről a budapesti oktatásügy irányításában. ez a testület szabja meg az iskolahálózat fejlesztésének közeti és távlati terveit, a továbbtanulás arányait, a pályairányítás és pályaválasztás szempontjait, s dönt az oktatási ágazat anyagi alapjairól. a legfőbb közoktatáspolitikai elhatározások a főváros valamennyi kerületében egyaránt érvényesek - mutatott rá, a végrehajtás egységét azonban úgy kell biztosítani, hogy fokozódjék az oktatási intézményeket közvetlenül fenntartó kerületi tanácsok önállósága és felelőssége. a kerületek gondoskodnak ugyanis az oktatás személyi és tárgyi feltételeiről, ellátanak különböző igazgatási feladatokat, s legfontosabb igényeikkel szemben a pedagógiai irányítás.

/folyt.köv./

11.00/Lm 11.20

- 17 -

1132

bb 28. /a főváros ... 1. folyt./-lm

a tájékoztató ezután az iskolaigazgatók pedagógiai irányító munkájáról szólt. Kiemelkedő fontosságú, hogy a nevelőtestület szocialista munkakollektívává kovácsolódjék - mondotta. az iskolai pártszervezetek és szakszervezeti bizottságok ezért a jövőben nagyobb szerepet kapnak a nevelőtestületi egység formálásában. bejelentette, hogy a pedagógusok továbbképzését a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának döntése alapján a nevelőtestületek pedagógiai és politikai egységének szolgálatába állítja.

befejezésül hantos jános hangoztatta: érvényesíteni kell azt az elvet, hogy az iskolavezetés érdemben beleszólhasson az intézményhez kerülő pedagógusok kiválasztásába, az igazgató kijelölhesse helyettesét és döntő szava legyen a rendelkezésre bocsátott költségvetési összegek felhasználásába.

a tanácskozás délután szekcióülésekkel folytatódott, s hasonló megbeszéléseket tartanak pénteken is. a tapasztalatokat összegezve, újabb plenáris ülésre szombaton délelőtt kerül sor. /mti/

--

bb 30. electrica special-ndk

t sb/hné-lm bs

1968. május 23.

az ndk legkorszerűbb elektromos háztartási készülékeinek és lakásvilágítási cikkeinek bemutatására és árusítására a keravill vállalat a baráti ország elektromos fogyasztói cikkgyártó üzemével közösen a rákóczi ut 30. szám alatt „electric special-ndk”, szaküzletet rendezett be. gulyás ferenc, a keravill igazgatója és az ndk-beli üzemek képviselői csütörtökön sajtótájékoztatót mutattak be az új szaküzletet, amely nemcsak propagálja a baráti ország termékeit, hanem sok új cikk forgalombahozatalával piacutatást is végez. az üzlet eladói vállalták, hogy az árusított cikkekkel az üzemekben és vásárlókon bemutatják és a vevők véleményét, kérését továbbítják az ndk és a hazai elektromos iparnak. a kölcsönösség alapján mód nyílik arra, hogy a magyar ipar is hasonló szaküzletet nyisson az ndk-ban. a sajtótájékoztató után került sor a modern szaküzlet megnyitására. /mti/

--

11.15/lm

- 18 -

ll

11.50

bb 31. budapestre érkezett dr. vasil grivcsev jugoszláv külkereskedelmi miniszter

j-lm bs

1968. május 23.

dr. biró józsef külkereskedelmi miniszter meghívására csütörtökön budapestre érkezett dr. vasil grivcsev, a jugoszláv szocialista szövetségi köztársaság külkereskedelmi minisztere. fogadására a ferihegyi repülőtéren megjelent darvas lászló külkereskedelmi miniszterhelyettes és a minisztérium több vezető munkatársa. ott volt geza tikvicki, jugoszlávia budapesti nagykövete és a nagykövetség több munkatársa. /mti/

--

bb 32. időjárásjelentés

gg-lm zs

1968. május 23.

a meteorológiai intézet jelenti május 23-án csütörtökön délben 12 órakor:

hüvös éjszaka

a london, prága, kijev vonalában fekvő mintegy 200-300 kilométer széles időjárási zóna nyugat- és közép-európát hőmérsékleti szempontból két ellentétes területre osztja. magában a zónában erősen felhős, többfelé esős, hüvös az idő. a zónától északra és délre általában napos, száraz az időjárás, de míg északon a hőmérséklet átlaga mélyen az évszaknak megfelelő alatt van, addig délen néhány fokkal meghaladja azt. a szovjetunió európai területének nagyrészen az északról áramló hideg levegő többfelé élénk szelet, szórványos esőket, hózáporokat okoz.

hazánkban szerdán a nyugati megyékben erősen, máshol változóan felhős idő volt. már csak néhány helyen hullott jelentéktelen mennyiségű eső. általában 7-13, nyugaton és északkeleten csak 2-6 órán át sütött a nap. a hőmérséklet napközben a dunántul északnyugati felében 16-20, máshol 20-26 fokig emelkedett.

ma hajnalban szeszélyes területi eloszlásban 4-12 fokig hűlt le a levegő. ma délelőtt általában napos száraz idő volt, a hőmérséklet 11 órára a nyugati határmegyékben 11-16, máshol 17-23 fokig emelkedett.

/folyt.köv./

12.35/lm

- 19 -

ll

13.4

bb 32. /időjárásjelentés ... 1. folyt./-lm

budapesten szerdán a hőmérséklet napi középértéke 15,0 fok volt, 2,2 fokkal alacsonyabb, mint a sokévi átlag.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 18 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 767 milliméter, alig változik.

a balaton vizének hőmérséklete siófoknál 12 órakor 16 fok volt.

várható időjárás péntek estig: időnként megnövekedő felhőzet, legfeljebb jelentéktelen esővel. éjszaka gyenge, napközben kissé megélénkülő, változó irányú szél. hűvös éjszaka. a nappali hőmérséklet lényegesen nem változik.

várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 4-9 fok között, legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken: általában 22-27 fok között, északnyugaton 20 fok körül.

a duna vizállása csütörtökön délelőtt budapestnél 279 centiméter./mti/

-. -

bb 33. permetezik a szabolcsi dohányt

vid cs/sk-lm ká 1968. május 23.

a szórványos esők után meleg, párás időjárás kedvez a dohányperonoszpóra terjedésének szabolcsban. bár a határszemle bizottságok még nem észleltek fertőzést, csütörtökön mégis megkezdtek a dohánytáblák permetezését. a termelő üzemek az idén négyszer permetezik meg az értékes illtetvényeket. a gyakran milliós károkat okozó gombabetegség megelőzésére félezer nagyteljesítményű permetezőgépet állítanak munkába./mti/

-. -

bb 34. megalakult a magyar pedagógiai társaság győr-sopron megyei tagozata

vid fm/sk-lm ká 1968. május 23.

csütörtökön győrről megalakult a magyar pedagógiai társaság győr-sopron megyei tagozata. az alakuló közgyűlésen dr. jausz béla ny. egyetemi tanár, a magyar pedagógiai társaság elnöke ismertette a társaság céljait és feladatait, majd megválasztották a megyei tagozat vezetését./mti/

14.40/lm ke 1435  
15.40/lm ke  
- 20 -

bb 35. elindult külföldre a hevesi borsó

vid cs/sk-ju ká bs 1968. május 23.

a szövetkezetek heves megyei értékesítő központja megkezdte a közkedvelt hevesi zöldborsó exportálását. az első szállítmányt a tarna-menti közös gazdaságok adták. innen csütörtökön 150 mázsányit küldtek ausztriába és a német szövetségi köztársaságba. az európa-szerte híres hevesi borsó az idén két évvel korábban kerül a külföldi piacra, mint a korábbi években. a termés minőségével elégedettek a vásárlók, de a mennyiség - az aszályos idő miatt a - alatta marad a várakozásnak./mti/

-. -

bb 36. debreceni matematikus szuhumiban

vid fm/sk-ju ká bs 1968. május 23.

dr. kertész andor, a debreceni kossuth lajos tudományegyetem tanszékvezető professzora a gruz tudományos akadémia matematikai intézetének meghívására szuhumiba utazott, ahol résztvesz a matematikusok nemzetközi tanácskozásán./mti/

-. -

bb 37. az ivó- és ipari vízellátásról tárgyalt veszprém megye tanácsa

vid fm/sk-ju ká bs 1968. május 23.

a veszprém megyei tanács csütörtöki ülésén ismertették a megyei népi ellenőrzési bizottság jelentését az ivó- és ipari vízellátás helyzetéről, a jelentés szerint veszprém megyében az elmúlt években 13.500 új lakás épült, s jelentősen fejlődött az ipari termelés, mind az ipar, mind a háztartások vízigénye ugrás-szerűen megnövekedett. a vízigény fokozódásával egyidejűen a források hozamánál csökkenést tapasztaltak. a nyirádi és a halimbai bányák környékén a lakosság ivóvízellátása mind nagyobb problémát jelent. egyetlen megoldása, - mint az ülésen megállapították, - mielőbb felépíteni a regionális vízművet, amely megoldja a város fokozódó gondjait is./mti/

-. -

ke 1435

- 21 -

15.40/lm ke



bb 32. /időjárásjelentés ... 1. folyt./-lm

budapesten szerdán a hőmérséklet napi középértéke 15,0 fok volt, 2,2 fokkal alacsonyabb, mint a sokévi átlag.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 18 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 767 milliméter, alig változik.

a balaton vizének hőmérséklete siófoknál 12 órakor 16 fok volt.

várható időjárás péntek estig: időnként megnövekedő felhőzet, legfeljebb jelentéktelen esővel. éjszaka gyenge, napközben kissé megélénkülő, változó irányú szél. hűvös éjszaka. a nappali hőmérséklet lényegesen nem változik.

várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 4-9 fok között, legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken: általában 22-27 fok között, északnyugaton 20 fok körül.

a duna vizállása csütörtökön délelőtt budapestnél 279 centiméter./mti/

--

bb 33. permetezik a szabolcsi dohányt

vid cs/sk-lm ká 1968. május 23.

a szórványos esők után meleg, párás időjárás kedvez a dohányperonoszpóra terjedésének szabolcsban. bár a határszemle bizottságok még nem észleltek fertőzést, csütörtökön mégis megkezdtek a dohánytáblák permetezését. a termelő üzemek az idén négyszer permetezik meg az értékes ültetvényeket. a gyakran milliós károkat okozó gombabetegség megelőzésére félezer nagyteljesítményű permetezőgépet állítanak munkába./mti/

--

bb 34. megalakult a magyar pedagógiai társaság győr-sopron megyei tagozata

vid fm/sk-lm ká 1968. május 23.

csütörtökön győrről megalakult a magyar pedagógiai társaság győr-sopron megyei tagozata. az alakuló közgyűlésen dr. jausz béla ny. egyetemi tanár, a magyar pedagógiai társaság elnöke ismertette a társaság céljait és feladatait, majd megválasztották a megyei tagozat vezetését./mti/

--

14.40/lm *ke 1435* - 20 -  
15.40 *ke*

bb 35. elindult külföldre a hevesi borsó

vid cs/sk-ju ká bs 1968. május 23.

a szövetkezetek heves megyei értékesítő központja megkezdte a közkedvelt hevesi zöldborsó exportálását. az első szállítmányt a tarna-menti közös gazdaságok adták. innen csütörtökön 150 mázsányit küldtek ausztriába és a német szövetségi köztársaságba. az európa-szerte híres hevesi borsó az idén két évvel korábban kerül a külföldi piacra, mint a korábbi években. a termés minőségével elégedettek a vásárlók, de a mennyiség - az aszályos idő miatt a - alatta marad a várakozásnak. /mti/

--

bb 36. debreceni matematikus szuhumiban

vid fm/sk-ju ká bs 1968. május 23.

dr. kertész andor, a debreceni kossuth lajos tudományegyetem tanszékvezető professzora a gruz tudományos akadémia matematikai intézetének meghívására szuhumiba utazott, ahol részt vesz a matematikusok nemzetközi tanácskozásán. /mti/

--

bb 37. az ivó- és ipari vízellátásról tárgyalt veszprém megye tanácsa

vid fm/sk-ju ká bs 1968. május 23.

a veszprém megyei tanács csütörtöki ülésén ismertették a megyei népi ellenőrzési bizottság jelentését az ivó- és ipari vízellátás helyzetéről, a jelentés szerint veszprém megyében az elmúlt években 13.500 új lakás épült, s jelentősen fejlődött az ipari termelés. mind az ipar, mind a háztartások vizigénye ugrás-szerűen megnövekedett. a vizigény fokozódásával egyidejűleg a források hozamánál csökkenést tapasztaltak. a nyirádi és a halimbai bányák környékén a lakosság ivóvízellátása mind nagyobb problémát jelent. egyetlen megoldása, - mint az ülésen megállapították, - mielőbb felépíteni a regionális vízművet, amely megoldja a város fokozódó gondjait is. /mti/

--

*ke 1435*

- 21 -

*15.40 ke*

bb. 38. divatbemutató a gundelben

t kf/lk/1e/1l bs

1968. május 23.

az ország egyik legnagyobb textilüzeme, a hazai pamutszövő gyár korszerű termékeit, tarkánszött kelméit, újszerű módon, - nem méterben, végekben és mintakollekciókban hanem divatos, „kész”, modellekkel - mutatja be hazai és külföldi vevőinek. ez a kínálat megkönnyíti a vevőknek a választást. a gyár a fővárosi kézműipari vállalattal mintegy 60 modellt gyártatott erre a célra, a bnv-n legnagyobb sikert aratott terycot anyagokból, amelyekből szinte mindenféle ruházati cikk, fehérnemű, ruha, kabát stb. készíthető.

az első gyári divatbemutatót csütörtökön tartotta a külkereskedelmi vállalatok képviselőinek a hps. a divatbemutatót a vállalat, konfekcióipari és belkereskedelmi partnerei részére pénteken megismétli./mti/

bb. 39. ankét a kommunális ellátásról

b vid kz/sk/ká/1l bs

1968. május 23.

kommunális ellátás és városüzemeltetés borsodban és miskolcon címmel háromnapos ankét kezdődött csütörtökön miskolcon a technika házában. az ankéton a borsodi és a miskolci szakembereken kívül részt vesznek a főváros, továbbá az ország szinte valamennyi megyéjének kommunális kérdésekkel foglalkozó tanácsi, szakági, üzemeltetési, tervezési és szervezési szakemberei. az ankéton 64 előadás ismerteti a mtesz borsod megyei szervezetének keretében létrehozott külön bizottság kommunális problémákkal foglalkozó komplex vizsgálatainak anyagát, eredményét. a szerződéses és a városiasodó települések szinte valamennyi gondját felölelő vitát szilágyi lajos építésügyi és városfejlesztési miniszterhelyettes előadása vezette be.

szilágyi lajos uttörő jelentőségűnek nevezte a munkabizottság tevékenységét. hazánkban ez alkalommal vizsgálták először egy adott közigazgatási terület kommunális ellátottságát komplex módon. az egyre erőteljesebb urbanizáció a kommunális ellátottság felezését követeli, ez pedig alapos tudományos feldolgozás nélkül megoldhatatlan.

/folyt.köv./

16.37/e Ké 17<sup>00</sup>

17.20/Ké

- 22 -

bb. 39./ ankét ... folyt./ 1l

szükséges - mondotta a miniszterhelyettes, - hogy e kérdések vizsgálatára - a mindenkori helyzet pontos felmérésére - mindenütt megfelelő információs hálózat alakuljon ki, s ez megbízható azonos értelmű és tartalmu adatokat szolgáltatasson a tervezésben és döntésekben illetékes szerveknek./mti/

bb. 40. patronálás közgazdasági alapon - a pincegazdaság és a termelő üzemek hosszulejárata megállapodásai

t kf/lk/1l bs

1968. május 23.

a magyar állami pincegazdaság kereskedelmi igazgatója, sárdi flórp csütörtökön sajtótájékoztatón ismertette a nagyvállalat és a szőlőtermelők között kialakuló új kapcsolatokat.

a termékforgalmazás új rendjének lehetőségeit kihasználva a pincegazdaság mind a termelés, mind a felvásárlás biztonságát, valamint a fogyasztók érdekeit szolgáló együttműködésre törekszik a mezőgazdasági üzemekkel. az év elej óta 120 nagyobb szőlőtermelő gazdasággal kötött a vállalat hosszulejárata, 3-15 évre szóló szerződést. a megállapodások szerint az üzemek szőlő-, borszemésük nagy részét, szerződésben rögzített százalékat minden évben a máp-nak adják át, s cserébe a pincegazdaság a lehető legnagyobb kedvezményeket nyújtja szerződés partnereinek. az újszerű szerződés az üzleti kapcsolatokon kívül tulajdonképpen mezőgazdasági üzemek patronálását is jelenti, csak nem a korábbi értelemben vett társadalmi, hanem közgazdasági alapokon. a pincegazdaság nemcsak a megállapított szőlő- és borsmennyiséget veszi át, hanem technológiai és termelési szaktanácsokat nyújt a szövetkezeteknek, segítséget ad rekonstrukciókhoz, esetleges gép- és anyagbeszerzésekhez is.

a legjelentősebb, öt évre szóló, együttműködési megállapodást legutóbb a kiskőrösi járás 15 000 tagot számláló 13 szőlőtermelő szakszövetkezetével kötötték meg. a kiskőrösi szövetkezetek 1972-ig évi mintegy félmillió mázsás termésüknek 70 százalékat kötötték le a pincegazdaságnál, amely egyebek között előnyös feltételekkel szőlőfeldolgozást, tárolást és borpalackozást is vállal tőlük és egy nagyteljesítményű szőlőfeldolgozó-tároló komplexum építési terveit díjmentesen adja át részükre. hasonló szerződéseket t készítenek elő több mezőgazdasági üzemmel./mti/

16.30/1l Ké 17<sup>00</sup>

17.20/Ké

- 23 -

bb. 41. takarmánytermesztési tanácskozás nován

a vid cs/sk/ká/11 bs

1968. május 23.

a magyar agrártudományi egyesület zala megyei szervezete csütörtökön szálastakarmány-termelési tanácskozást rendezett nova községben. a tavaszi szárazságból adódó helyzet meg-  
tárgyalására. rakk istván, az állami gazdaságok veszprém-zala megyei igazgatóságának főosztályvezetője tartott előadást a tömegtakarmányok legjobban bevált termelési módszereiről és tárolásáról. zala megyében, ahol 106 000 szarvasmarha tömeg-  
takarmányáról kell gondoskodni, az idei száraz tavasz és nyár-  
elő szinte kötelezi a termelészövezeteket a szakszerű ta-  
karmánygazdálkodásra. az előadó és a vitában résztvevő szakem-  
berek javasolták a termelészövezeteknek, hogy a réti fű-  
vekből is készítsenek silót. a fű silózásával jobb minőségű  
nagyobb tápértékű tömegtakarmány állítható elő, mint a hagyó-  
mányos szárítással. a tanácskozás után a szakemberek a helyi  
tsz-ben megtekintették: hogyan készül az ujszerű, még kevés  
gazdaságban ismert silótakarmány. a tapasztalatcsere során  
megállapították, hogy a súlyos takarmányhiányt megeszerzte az  
eddiginél nagyobb mennyiségű nyári szántóföldi takarmánynövény  
termesztésével igyekeznek pótolni./mti/  
--

bb. 42. óriás öntözőtelepet állítottak üzembe

a vid cs/sk/ká/11 bs

1968. május 23.

a püspökladányi petőfi termelészövezetben csütörtökön üzembe állították az ország egyik legnagyobb - 1400 hol-  
das - földalatti-vezetékes öntözőtelepét. a csaknem 14 millió  
forintos beruházással már az idén jelentősen növelni tudják a  
cukorrépa a lucerna és a kukorica terméshezamait. a szövetkezet  
megállapodást kötött a tiszántúli vízügyi igazgatósággal a fe-  
lyamatos öntözés megszervezésére. az igazgatóság egyik szakem-  
bere egész esztendőben a petőfi tsz-ben tartózkodik: irányítja  
a műszaki berendezéseket, s megtanítja a termelészövezeteti  
tagokat a gépek berendezések szakszerű kezelésére, a csőháló-  
zat lehető leggyorsabb áttelepítésére./mti/  
--

- 24 -

16.50/11 Hc 1725

H. 3076

bb. 43. halálos közlekedési balesetek

1/sr/11 bs

1968. május 23.

horváth ferenc 9 éves iskolai tanulót a 13. kerület, Lőpor-  
tár utca 16. számú ház előtt egy tehergépkocsi elütötte. a kis-  
gyermek olyan súlyos sérülést szenvedett, hogy a kórházba szál-  
litás után meghalt.

a bács megyei dusnok községben gohl imre 25 éves vaseszter-  
gályos a megengedettnél nagyobb sebességgel vezette motorkerék-  
párját és elütötte sereg vince 62 éves nyugdíjas dusnoki lakost,  
aki sérülésébe a kórházba szállítás után meghalt. a rendőrség  
gohl imre ellen eljárást indított ./mti/  
--

bb. 44. közlekedési balesetek a fővárosban

1 fe/j/sr/11 bs

1968. május 23.

simon jános 30 éves taxisofer személygépkocsival szabályta-  
lanul kanyarodott, és az árpád ut 161. számú házelőtt összeüt-  
között egy motorkerékpárral, amelynek vezetője, óvári emil  
38 éves postai alkalmazott súlyosan megsérült. a személygépkocsi  
vezetője ellen eljárás indult.

a 6. kerületben, a népköztársaság utja és a vörösmarty ut-  
ca kereszteződésében egy személygépkocsi elütötte fehér istván  
39 éves vasuti tisztviselő ceglédi lakost, akít a mentők súlyos  
sérüléssel szállítottak kórházba.

a 22. kerületben, a jókai utca 14. számú ház előtt mányik  
istván 48 éves tsz tag súlyosan megsérült amikor személygépkocsi-  
jával egy villanyoszlopnak ütközött. az ok: mányik ittasan vezet-  
te autóját.

a 13. kerületben, a margithid szigeti bejárójánál héger lász-  
ló 47 éves hengerfurós személygépkocsijával gyorsan hajtott és  
egy felsővezetéket tartó villanyoszlopnak ütközött. az autó uta-  
sa, héger gábor 78 éves nyugdíjas súlyosan a vezető és egy másik  
utas könnyebben megsérült.  
/folyt.köv./

- 25 -

17.07/0 Hc 1725

17.10/76

bb. 44./ közlekedési ... folyt./ 11

a 13. kerületben, a reitter ferenc utca és az országbíró utca kereszteződésében balogh géza 40 éves gépkocsivezető tehergépkocsival kanyarodott, s mert nem adta meg az elsőbbséget, összeütközött egy motorkerékpárral. varga sándor 21 éves ipari tanuló, a motorkerékpár vezetője súlyosan megsérült. a rendőrség a tehergépkocsi vezetője ellen megindította az eljárást./mti/

bb. 47. a mahart balatoni hajózási Üzemigazgatósága közli:

k sb/j/11 bs

1968. május 23.

vasárnap, üzemkezdéstől életbe lép a balatoni plőnyári menetrend./mti/

bb. 45. örmény vendégeink az írószövetségben

t ms/hné/11 bs

1968. május 23.

gurgen borjan író, az örmény szszk művelődési miniszterének első helyettese és racsija ovaneszjan költő, az örmény írószövetség titkára, csütörtökön az írószövetségben magyar írókkal találkozott./mti/

bb. 48. a szerkesztőségek figyelmébe!

1 pr/hné/sr/11 bs

1968. május 23.

mai bb 5-ös számú / romániai vendégjáték terve a tháliában,, című hírünk második mondata helyesen így hangzik:

„ez alatt az idő alatt látja vendégül budapest a kolozsvári állami magyar színház társulatát: a vendégművészek madách művével, az ember tragédiájával és delavrancea ,,fergeteg,,-jével mutatkoznak be.,,/mti/

- 26 -

17.30/e

17.30

fr

e m b a r g ó : 19.00 óráig:

bb 46. vietnami gazdasági kormányküldöttség érkezett hazánkba

j/11 bs

1968. május 23.

a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága és a kormány meghívására csütörtökön budapestre érkezett le thanh nghi, a vietnami dolgozók pártja politikai bizottságának tagja, a vietnami demokratikus köztársaság miniszterelnök-helyettese vezette gazdasági kormányküldöttség.

a küldöttség fogadására a ferihegyi repülőtéren megjelent fehér lajos, az mszmp politikai bizottságának tagja, miniszterelnök-helyettes, dr. jávor ervin, az országos tervhivatal elnökhelyette, erdélyi károly külügyminiszterhelyettes, torda jeno külkereskedelmi miniszterhelyettes, kardos jános vezérőrnagy és más hivatalos személyiségek. jelen volt hoang-luong a vietnami demokratikus köztársaság budapesti nagykövete és a nagykövetség munkatársai, dinh ba thi, a délvietnami nemzeti felszabadítási front budapesti állandó képviselőjének vezetője, valamint a hazánkban tanuló vietnami diákok képviselői. a küldöttség fogadásánál jelen volt f. j. tyitov, a szovjetunió budapesti nagykövete.

a magyar-vietnami tárgyalások csütörtökön megkezdődtek. a magyar küldöttséget fehér lajos a vietnami le thanh nghi vezeti. /mti/

bb. 49. fogadás a norvég tudományos akadémia elnökének tiszteletére

t ms/gg/sr/11 bs

1968. május 23.

rusznyák istván, a magyar tudományos akadémia elnöke csütörtökön az akadémia tudósklubjában fogadást adott g. waaler professzornak, a norvég tudományos akadémia elnökének tiszteletére. a fogadáson részt vett erdey-gruz tiber, az akadémia főtitkára, szabó imre főtitkár-helyettes és a tudományos élet több ismert személyisége. a megjelentek tájékoztatták egymást a két akadémia szervezetéről, a tudományos életben betöltött szerepéről és eszmecserét folytattak a tudományos kapcsolatok szélesítésének lehetőségeiről./mti/

- 27 -

17.30/11 HC 185

bb. 50. hetvenhárom kilós óriásharcsa a hálóban

vid cs se/ká/11 bs

1968. május 23.

a gyomai viharosok halászati tsz tagjainak ez év tavaszán különösen a hancsafogásban volt szerencsésük: szinte naponta fogtak ki 30-40 kiló feletti ragadozókat, a körösökéből és a holtágakból. a rekord csütörtökön született meg. tóth zsigmond a gyomai viharosok halászati tsz egyik alapító tagja 73 kilós óriásharcsát fogott. a zsákmányból még aznap többszáz adag halételt készült. /mti/

bb. 51. kilencvenhárom borfajta vetélkedője velencén

vid cs tr/ká/11 bs

1968. május 23.

velencén rendezték meg a fejér megyei borok idei vetélkedőjét. a csütörtökön kezdődött versenyen kilencvenhárom nagyrészt 1966-os évjáratu - borfajta rangsorolt a zsűri. a borok többsége a híres móri borvidékről érkezett, de elküldték pecsényeboraikat a sukoró, sárszentmiklós és tajos-komárom környéki termelészövetkezetek, állami gazdaságok és egyéni termelők is. a móri állami gazdaság a hagyományos borain kívül első ízben mutatta be aranybutler nevű desszertborát.

a zsűri pénteken hirdeti ki a verseny eredményeit. /mti/

bb. 52. csucsforgalom a dunaujvárosi kikötőben

vid kz/sk/ká/11 bs

1968. május 23.

május 1-22 között naponta átlagosan 4000 tonna, szovjet-unióból érkezett vasércet raktak ki a dunaujvárosi kikötőben. az érkezés-kirakás egyaránt csúcsteljesítménynek számít, minden eddigi átlagot meghalad. a nagyforgalom tovább tart: egymás után érkeznek a kikötőbe a szovjet vasérczel rakott uszályok. /mti/

17.38/e *ke 185*

bnv. 5. / harmincötfele.... 1. folyt./ gy

a labor műszeripari művek különben egész sor ország külkereskedelmi szakembereivel vette fel a kapcsolatot. először továbbitanak majd nagyobb szállítmányt braziliába; a délamerikai országba 30 millió forint értékben szállítanak vegyi-labor felszereléseket. a különféle típusokat a brazil felsőoktatási intézményekben alkalmazzák majd. a csehszlovák kovo vállalat különböző vizsgálati eszközökre kért ajánlatot a művektől - a szállítmány értéke előreláthatólag meghaladja a 10 millió forintot. liszt- és téstávizsgáló készülék után érdeklődik jugoszlávia, és ugyanakkor tárgyalásokat folytatnak indiai kereskedőkkel is modern típusok eladásáról. a német demokratikus köztársasággal valószínűleg többéves kereskedelmi szerződést kötnek, ugyanis évente kétezer kémiai szárító-szekrényre lenne szüksége az ndk vegyiparának és a teljes mennyiséget a labor műszeripari művektől akarják megvásárolni. /mti/

bnv. 6. nyolcvanezer tonnányi magyar export-import árut szállítanak idén az ndk tengerjáró hajói - sajtófogadás az ndk pavilonjában

j/gk/1e/gy/bs

1968. május 23.

a német demokratikus köztársaság pavilonjában csütörtökön sajtófogadást adott e. giesel, az ndk tengerhajózásának és kikötői főnökségeinek vezérigazgató-helyettese, aki elmondta: magyar vonatkozású tranzitforgalmuk az utóbbi időben jelentősen megnőtt. 1968 első négy hónapjában a német tengerjáró hajók több árut szállítottak már magyar megrendelésre, mint tavaly, az egész évben. a magyarországról induló exportárak túlnyomó többségét angliába, a skandináv országokba, indióba és afrikába fuvarozzák a német motoroshajók. személyzetük féltő gonddal óvja a kényes magyar műszereket és ipari berendezéseket, úgyhogy a lehető legjobb „kondícióban”, kerülnek a megrendelőhöz. a magyar tranzitáru legnagyobb részét a rostocki és a wismari kikötőben rakják át, ahol a legmodernebb darukkal és emelő berendezésekkel néhány óra alatt behajózzák a szállítmányt. a vezérigazgatóhelyettes elmondta még, hogy az idén 80 ezer tonna árut szállítanak az ndk teherhajói a magyar külkereskedelmi vállalatok megbízásából. /mti/

15.55/11 *ke 1710*

*17.15*



bb. 50. hetvenhárom kilós óriásharcsa a hálóban

vid cs se/ká/11 bs

1968. május 23.

a gyomai viharsarok halászati tsz tagjainak ez év tavaszán különösen a hacsafogásban volt szerencsésük: szinte naponta fogtak ki 30-40 kilós feletti ragadozókat, a körösökből és a holtágakból. a rekord csütörtökön született meg. tóth zsigmond a gyomai viharsarok halászati tsz egyik alapító tagja 73 kilós óriásharcsát fogott. a zsákmányból még aznap több száz adag halétel készült./mti/

bb. 51. kilencvenhárom borfajta vetélkedője velencén

vid cs tr/ká/11 bs

1968. május 23.

velencén rendezték meg a fejér megyei borok idei vetélkedőjét. a csütörtökön kezdődött versenyen kilencvenhárom nagyrészt 1966-os évjáratu - borfajta rangsorolt a zsűri. a borok többsége a híres móri borvidékről érkezett, de elküldték pecsenyeboraikat a sukoró, sárszentmiklós és tajos-komárom környéki termelőszövetkezetek, állami gazdaságok és egyéni termelők is. a móri állami gazdaság a hagyományos borain kívül első ízben mutatta be aranybutler nevű desszertborát.

a zsűri pénteken hirdeti ki a verseny eredményeit./mti/

bb. 52. csucsforgalom a dunaujvárosi kikötőben

vid kz/sk/ká/11 bs

1968. május 23.

május 1-22 között naponta átlagosan 4000 tonna, szovjetunióból érkezett vasércet raktak ki a dunaujvárosi kikötőben. az érkezés-kirakás egyaránt csúcsteljesítménynek számít, minden eddigi átlagot meghalad. a nagyforgalom tovább tart: egymás után érkeznek a kikötőbe a szovjet vasércet rakott uszályok./mti/

17.38/e *he 185*

- 28 -

bb. 53. biológiai vándorgyűlés gödöllőn

a vid cs/tr/ká/11 bs

1968. május 23.

a gödöllői agrártudományi egyetemen csütörtökön kezdte meg munkáját a magyar biológiai társaság 8. vándorgyűlése. a három napos tanácskozást, amelyen többek között a táplálkozás időszerű problémáit és az ezzel kapcsolatos kutatási feladatokat tárgyalták meg, dr. kiss albert, az egyetem rektora nyitotta meg. dr. fábián gyula, az agrár egyetem tanszékvezető tanára beszámolt az egyetemen végzett biológiai kutatások és az oktatás eredményeiről, közölte, hogy a biológiai alapkutatások szorosan kapcsolódnak az országos távlati tudományos tervek kidolgozásához. éppen ezért a nagyüzemi gazdálkodás fejlesztését célzó biológiai kutatásokhoz rendszeres támogatást kapnak az államtól. az elmúlt években végzett biológiai alapkutatások számos témája egyúttal szervesen illeszkedik a nemzetközi biológiai program témacsoportjaiba is.

ezután jean g. baer professzor, a nemzetközi biológiai program elnöke tartotta meg előadását a biológia és az emberiség jövője címmel. beszámolójában ismertette a program hét nagy kutatási területét, s a célokat, amelyek megvalósításán ma már ötven ország kutatói munkálkodnak.

a referátumok után a vándorgyűlés két szekcióban folytatta munkáját. pénteken és szombaton nyolcvan előadás hangzik el a különböző területeken végzett biológiai kutatások eddig elért eredményeiről./mti/

bb. 58. szigeti józsef székfoglalója az akadémián

t ms/eg/sr/11 bs

1968. május 23.

szigeti józsef, akadémiai levelező tag csütörtökön délután tartotta az akadémián székfoglaló előadását „törvény és norma viszonya az esztétikai megismerésben”, címmel./mti/

1810

*f*

- 29 -

bb. 54. megkezdte működését a szegedi szabadtéri játékok „disz-  
letgyára,,

a vid fm/gg/ká/1l bs

1968. május 23.

szegedben megkezdődtek a szabadtéri játékok műszaki elő-  
készületei. elsőként a hidászok láttak munkához: a máv szegedi  
hidépítési főnökségének szakemberei alaposan megvizsgálják a  
nézőtér acélszerkezetének szinte minden csavarját, hogy a hét-  
ezer néző teljes biztonsággal foglalhasson majd helyet a szék-  
sorokban.

a fogadalmi templom körül valóságos „diszletgyár,, alakul  
ki. tucatnyi szakma mintegy háromszáz képviselője dolgozik a  
diszlettervezők művészi elgondolásainak kivitelezésén. az asz-  
talesok és diszletvarrók már készítik a bányák bányakutisszáit. egy-  
egy produkcióhoz nyolcvan - száz részletraj alapján állítják össze  
a várfalakat, bástyákat és más diszletket. mindehhez az idők  
közébe kerülnek a körülbelül nyolcezer négyzetméter vásznat, nyolcvan köbméter  
anyagot harmincöt mázsa festéket, húsz mázsa enyvet és sok egyéb  
anyagot használnak fel.

nagy feladat vár a műszaki gárda többi tagjára, például a  
villamossági szakemberekre is. ez utóbbiaknak akkora az elektro-  
mos berendezést, világosító apparátust kell üzemelésre előkészí-  
tenick, amelynek áramfogyasztása esténként megfelel egy nagyköz-  
ség, például a szomszédos kiskundorozsma fogyasztásának./mti/

bb. 59. gyermekrajzok jerevánból - budapesti kiállításon

t tf/hné/sr/1l la

1968. május 23.

az örmény kulturális napok eseménysorozatához kapcsolódva  
budapesten kiállítás nyílt örmény gyermekművészek rajzaiból. a  
magyar-szovjet baráti társaság rendezésében - a műcsarnok közre-  
működésével - mutatják be csütörtök délutántól azt a mintegy 40  
színes rajzot, néhány sokszorosított grafikát, amelyet az örmény-  
országi gyermekművészek a magyarországi örmény kulturális na-  
pokra készítettek. a kki dorottya utcai szalonjában látható tár-  
lat június 10-ig tekinthető meg./mti/

ke 1820

- 30 -

bb. 55. országos honismereti konferencia kiskőrösön

vid-fm/tm/ká/gy/bs

1968. május 23.

országos honismereti konferenciát tartanak kiskőrösön,  
ahol ezekben a napokban zajlanak a község újratelepülésének  
250. évfordulója alkalmából rendezett emlékünnepek. hazánk  
minden tájáról több mint 130 helytörténeti kutató és honisme-  
reti mozgalmat szervező aktivista érkezett petőfi szülőfalujába.  
a csütörtökön megkezdődött kétnapos tanácskozás résztvevőit  
dr. király istván, a hazafias népfront járási bizottságának el-  
nöke üdvözölte, majd a konferencia megkezdte munkáját. neves  
szaktekintélyek referátumai alapján vitatják meg a honismereti-  
helytörténeti munka eredményeit és további feladatait. az el-  
ső előadást „honismeret és hazaszeretet,, címmel dr. ortutay  
gyula, a hazafias népfront országos tanácsának alelnöke, a  
tit főtitkár tartotta./mti/

bb. 56. vietnami szolidaritási gyűlés homrogon

a vid-fm/tm/ká/gy/bs

1968. május 23.

csütörtökön vietnami szolidaritási gyűlést tartottak a  
borsod megyei homrogd községben. ebből az alkalomból le huu  
van, a délvietnami nemzeti felszabadítási front budapesti  
állandó képviselőjének titkára találkozott a falu lakóival és  
tájékoztatta őket a vietnami nép hősi harcáról. a község dol-  
gozói egyöntetűen csatlakoztak a tiszai vegyi kombinátban el-  
hangzott felhíváshoz: borsod megye lakossága 50 ágyas tábori  
kórház adományozásával nyújtson segítséget vietnam népé-  
nek. a mozgalom keretében a diósgyőri Lenin kohászati művek  
nagyolvasztó gyáregységének kohászai havi fizetésük egy száza-  
lekát ajánlották fel a nemes célra, az abaujszántói termelő-  
szövetkezetek tagjai 21 000 forintot, az országos takarékpén-  
tár borsod megyei dolgozói 18 000 forintot, a mezőkövesdi vas-  
tömeccikkgyártó vállalat munkásai pedig 8 000 forintot fizet-  
tek be a vietnami segélyszámlára./mti/

bb. 60. marx-émlékmű avatás szegeden

vid-fm/gg/ká/gy/la

1968. május 23.

marx károly arcképét ábrázoló domborművet lepleztek le  
csütörtökön szegeden. a főbevezetett portrét a marx-tér 19. számú  
új lakó épület falán helyeztette el a városi tanács. a marx  
károly születésének 150. évfordulója alkalmából tartott emlék-  
műavató ünnepségen részt vettek csongrád megye és szeged  
város párt- és állami vezetői, valamint a társadalmi szervezetek  
képviselői./mti/

17.55/11 ke 1820

- 31 -

bb. 62. békegyűlés a videoton rádiógyárban

vid-fm/hné/gy/La

1968. május 23.

a székesfehérvári videoton rádió-gyár egységének dolgozó hétéftől szombatig szolidaritási hetet tartanak. ebből az alkalomból vietnami fényképműkiállítást rendeztek, csütörtökön délután, műszakváltáskor pedig békegyűlést tartottak az egyik rádiógyártó üzemben. Jablonkai Zoltánné Üzemvezető mondott beszédet, s bejelentette, hogy a már átadott 1 000 tranzisztoros rádió mellett további 500-at gyártottak a kisz „tranzistor-akciója” keretében. Ezeknek a készülékeknek a háttápjára rákerült „a magyar ifjúság ajándéka a harcoló vietnami népnek”, felirat. A békegyűlésen jelen voltak a rádiószereplő üzemekben tanuló vietnami fiatalok is./mti/

b. 64. vas megyei fiatalok kulturális fóruma

vid-fm/tm/gy/La

1968. május 23.

csütörtökön szombathelyen megkezdődött a vas megyei fiatalok kulturális fórumának tanácskozása. Negyvenezer ifjú szabadidejének helyes eltöltéséről, kulturált szórakozásáról két napon át tárgyalnak a fiatalok, a népművelési intézmények és vas megye kulturális életének vezetői. Részt vesz a programokon orosz László, a kisz központi bizottsága kulturális osztályának vezetője is.

az első napon három szekció-ülés zajlott le. a fiatalok olvasási kultúrájával foglalkozó tanácskozáson pethő Gyula, a megyei könyvtár munkatársa elmondta, hogy a vasi könyvtári olvasók mintegy 20 százaléka kisz-körosztályú. a fiatalok körében rendkívül népszerűek az újságok. 254 megkérdezett munkás-fiatal közül 227 járát egy, vagy többféle lapot.

a fiatalok körében végzett ismeretterjesztő munkával és az öntevékeny mozgalmakkal külön szekció-ülésen foglalkoztak./mti/

- 32 -

18.00/11

1800

75

bb. 57. a nemzetközi madárvédelmi szövetség tagjainak látogatása az alcsuti arborétumban és bugacén

vid cs/hén/ká/11 bs

1968. május 23.

a nemzetközi madárvédelmi szövetség európai tagozatának 9. konferenciáján részt vett külföldi ornitológusok 40 tagú csoportja, dr. Tildy Zoltánnak, az országos természetvédelmi hivatal vezetőjének társaságában csütörtökön ellátogatott az alcsuti arborétumba, fejér megye legszebb ősparkjába, ahol a hasznos énekesmadarak védelmét tanulmányozták. a „famuzeumok” is beillő arborétum évszázados fáira szereztek fészkekben több ezer énekesmadár fészkel, teljes rezervátumi védettségben. a külföldi ornitológusok nagy elismeréssel nyilatkoztak az arborétumról.

a csoport bács-kiskun megyében folytatta tanulmányutját, ahol a homokvidék ritka növény- és állatvilágát tanulmányozták. lovasfogatokról tartottak szemlét a közép-európában egyedülálló, védett bugaci ősbőrökésben. a rezervátum kedvelt költőhelye az ugartyukoknak, a fenyvesekben pedig a fekete harkályok tanyáznak szép számban. a madárszemle után a vendégek a puszta pihentek meg, ahol a tiszteletükre lovasbemutatót rendeztek./mti/

bb. 63. működésben az öntözési előrejelző szolgálat

a vid cs/sk/11 La

1968. május 23.

a középtisza völgyében csütörtökön működésbe lépett a nemrég megszervezett öntözési előrejelző szolgálat. a vízgazdálkodási tudományos kutató intézet négy tájegységre és három legfontosabb kultúrnövényre közölte a vízügyi igazgatósággal, illetve a mezőgazdasági nagyüzemekkel a jelenleg észlelt „elméleti” vízhiányt. az első jelentés szerint kiskörétől egészen tiszakécskéig rendkívül nagy a csapadékhiány. a cukorrépa átlagosan 35-110, a kukoricavetések 60-80 milliméternyi csapadékpótlásra várnak. a tájékoztató megállapítja, hogy a középtisza völgy minden tájegységében valamennyi növényfélésegnél haladéktalanul szükség van öntözésre. a vízügyi tudományos kutató intézet tíznaponként küld tájékoztatót az illetékes irányító szerveknek a szükséges öntözővíz megfelelő adagolása érdekében./mti/

- 33 -

18.04/11

1800

75

bb. 61. korszerűsítették a vonalakat - gyorsabban közlekednek a balatoni vonatok

b vid kz/sk/ká/11 la

198. május 23.

majdnem egy órával megrövidül a menetidő budapest és szombathely, illetve zalaegerszeg és a főváros között, - jelentették be csütörtökön szombathelyen a MÁV igazgatóság sajtótájékoztatóján, ahol nyugat-dunántul vasuti közlekedésének nyári újdonságairól tájékoztatták az újságírókat. az ország nyugati, észak- és észak-nyugati része, valamint a balaton között is minden eddiginél jobb lesz a nyáron a vasuti összeköttetés. a hét végeken süritett járatok viszik a vikendezőket a tóhoz, győrből, szombathelyről, zalaegerszegről és veszprémből. összesen 12 új vonatpár közlekedik e térségben. a balaton északi partján, a nagyszabású vágányfelújítások, továbbá a vasutállomások és a biztosító berendezések korszerűsítése révén óránként 80-90 kilométerre növelték az utazási sebességet. hatvankét gőzmozdonyt, nyugdíjaztak, a helyettük üzembe állított dízeleket gyorsítják mind a személy-, mind pedig a teherforgalmat.

a személy- és teherforgalom gyorsításával, javításával egyidejűleg folytatódik az igazgatóság területén az ország egyik legnagyobb szabású vasutkorszerűsítése. az idén 282 millió forintot költenek zalaegerszeg térségében, továbbá a nemzetközi tranzitforgalomban jelentős porpác-hegyeshalmi vonalon és a balaton északi partján vágányfelújításokra, korszerűsítésekre. zalaszentivánon, 100 millió forintos költséggel, négy irányba indító és fogadó új pályaudvar készül el augusztus 20-ra. batykon hasonló átlomás épült./mti/

bb. 65. átadták rendeltetésének a nyíregyháza-fényeslitkei kettős vágány utolsó szakaszát

b vid kz/sk/ká/11 la

1968. május 23.

a kmp és a tanácsköztársaság megalakulásának 50. évfordulója tiszteletére indult versenyben vállalt határidőt is egy hónappal megelőzve, elkészült a nyíregyháza-fényeslitkei kettős vágány utolsó hétkilométeres szakasza.  
/folyt.köv./

- 34 -

18.08/11

18.02

bb. 65./ átadták ... folyt./ 11

építői már a múlt évben előnyre tettek szert: nyírbogdány helyett pátróháig fektették le a második vágányt. mindezek eredményeként május 23-án a délutáni órákban a kisvárda-fényeslitkei szakaszon is áthaladt az első szerelvény. a második sínpar lefektetésével egyidőben megépítették a felső vezetékeket is. így most már nyíregyházától fényeslitkéig kettős villamosított vágányon bonyolítják le a forgalmat./mti/

bb. 66. gazdag program várja belföldön is az ifjúsági utazókat - az expressz ifjúsági és diák utazási iroda sajtótájékoztatója

t pr/hné/sr/11 la

1968. május 23.

az expressz ifjúsági és diák utazási iroda az évi belföldi programjáról tájékoztatták az újságírókat csütörtökön - a „dunai expressz koktél”, műsoros sétahajó-járat fedélzetén. kovács andrás, az utazási iroda osztályvezetője előljáróban néhány statisztikai adattal szemléltette az expressz tevékenységét, s elmondotta, hogy az elmúlt három évben különböző belföldi programjai több mint 184 000 fiatalnak nyújtottak szórakozást, kellemes időtöltést.

az év elmúlt időszakára vonatkozóan megemlítette, hogy sikeres volt a „mátrai expressz koktél”, s legnépszerűbbek a sopron, kőszeg-szombathely-veszprém utvonalak, a bakonyi baranyai többnapos körutazások, az egri, bükki és dunakanyar turák voltak. az expressz-kirendeltségek eredményesen munkálkodtak a forradalmi ifjúsági napok eseménysorozatának lebonyolításában, s „nagy a kereslet”, a fél, vagy egynapos ugynevezett nyelvgyakorló turák iránt.

a tervek között dísznótoros és színházi turák is szerepelnek, s mintegy összekapcsolandó a bel- és külföldi utvonalakat. eredményesen szervezik a „kettős plusz egy”, turákat amelyeknek lényege, hogy a résztvevők két napot töltenek magyarországi legvonzóbb vidékein és egy napot csehszlovákiában.

/folyt.köv./

18.15/11 HC 196

- 35 -

bb. 66. / gazdag program ... folyt./ it

az iroda terveiben szerepel - hasonló módon - még néhány szomszédos baráti ország programbaiktatása.

a kisz akcióprogramjához igazodva „kis vit-találkozókat”, szervez az express legközelebb június 1-én és 2-án pécsen, majd július 27-én, 28-án szegeden. ez utóbbi egybeesik a 9. szófiai világifjúsági találkozó megnyitásával.

július 27-én 28-án tartják a második szegedi ifjúsági napokat, erre az ország különböző vidékeiről több mint ötezer fiatalt várnak.

június 17-től hetenként ötször „balatoni express koktél”, címmel kétórás esti műsoros ifjúsági sétahajót indítanak, míg a budapesti fiatalok pihenő szórakozását a „dunai express koktél”, háromórás, műsoros sétahajózás egészíti ki./mti/

bb. 67. zs. szambu látogatása veszprém megyében

t bc/hn6/zs/gy/la

1968. május 23.

zsamszrangijn szambu, a mongol népköztársaság nagy népi hurálja elnökségének elnöke feleségével és kíséretével csütörtökön veszprém megyébe látogatott el. az utra elkísérte losonczi pál, a népköztársaság elnöki tanácsának elnöke és felesége, bondor józsef építésügyi és városfejlesztési miniszter, továbbá andrásfi gyula, a magyar népköztársaság ulan-batori nagykövete.

a vendégeket ünnepélyesen fogadták a veszprém megyei pártbizottság előtt. pap jános, a megyei pártbizottság első titkára a megye életéről tájékoztatta a vendégeket, akik ezt követően a herendi porcelángyárba látogattak. itt felek béla igazgató ismertette a 129 éves gyár munkáját, eredményeit, majd a vendégek megtekintették több üzemegységet, s hosszabb időt töltöttek a gyár muzeumban.

/folyt. köv./

18.20/11 4c 194

- 36 -

bnv. 7. négy hét alatt „felépíthető”, a 72 négyzetméteres családi ház - sajtótájékoztató az erdőrt pavilonjában

ja/gk/ie/gy/bs

1968. május 23.

az erdőrt szakemberei csütörtökön a bnv-h is kiállított házát mutatták be a sajtó képviselőinek, s ismertették a már sorozatban gyártott vikendház-típusokat is. a legkisebb a kül-éltre igen tetszetős a 16 négyzetméteres kisház, amelyet három ember 30 óra alatt összeszerelhet. a 24 négyzetméter alapterületű fadóházat négy szakmunkás állíthatja össze, nemegyszer 80 óra alatt. a másfél-szobás, 32 négyzetméteres lakóházat 100 óra alatt „építik fel”, az előre kiszemelt területen. a bnv-n kiűtetett 72 négyzetméteres, többszobás ház előnyeivel kapcsolatban a szakemberek rámutattak: összeszereléséhez nincs szükség építőipari szakemberre, és az „építkezés”, is legfeljebb négy hétig tart. a faházak iránt nagy az érdeklődés./mti/

bnv. 8. elutazott a csehszlovák kereskedelmi küldöttség

k sb/j/gy/bs

1968. május 23.

a budapesti nemzetközi vásár alkalmával magyarországra látogatott csehszlovák kereskedelmi küldöttség - vaclav vales csehszlovák külkereskedelmi miniszter, frantisek mares külkereskedelmi miniszterhelyettes és jozef hvorecky, a szlovák törvényszék első elnökhelyettese - csütörtökön elutazott budapestre. vaclav vales csehszlovák külkereskedelmi miniszter megbeszéléseket folytatott dr. bíró józsef külkereskedelmi miniszterrel a két ország gazdasági és kereskedelmi kapcsolatainak időszerű kérdéseiről. elutazáskor a csehszlovák vendégeket darvas lászló külkereskedelmi miniszterhelyettes búcsúztatta, jelen voltak a külkereskedelmi minisztérium és a csehszlovák nagykövetség kereskedelmi osztályának munkatársai is./mti/

bnv. 9. elutazott a bolgár külkereskedelmi miniszter első helyettese

k sb/j/gy/bs

1968. május 23.

a budapesti nemzetközi vásár megtekintésére hazánkba látogatott dobri aleksziev, a bolgár népköztársaság külkereskedelmi miniszterének első helyettese szerdán elutazott budapestre. a bolgár vendégek a külkereskedelmi minisztériumban tordai jeno külkereskedelmi miniszterhelyettesel tárgyalásokat folytatott a két ország külkereskedelmi forgalmát érintő kérdésekről./mti/

1459

4c

- 11 -

bb. 66. / gazdag program ... folyt./ 11

az iroda terveiiben szerepet - hasonló módon - még néhány szomszédos baráti ország programbaiktatása.

a kisz akcióprogramjához igazodva „kis vit-találkozókat,, szervez az express legközelebb június 1-én és 2-án pécsen, majd július 27-én, 28-án szegeden. ez utóbbi egybeesik a 9. szófiai világifjúsági találkozó megnyitásával.

július 27-én 28-án tartják a második szegedi ifjúsági napokat, erre az ország különböző vidékeiről több mint ötezer fiatal várnak.

június 17-től hetenként ötször „balatoni express koktél,, címmel kétórás esti műsoros ifjúsági sétahajót indítanak, míg a budapesti fiatalok pihenő szórakozását a „dunai express koktél,, háromórás, műsoros sétahajózás egészíti ki./mti/

bb. 67. zs. szambu látogatása veszprém megyében

t bc/hné/zs/gy/La

1968. május 23.

zsamszrangijn szambu, a mongol népköztársaság nagy népi hurálja elnökségének elnöke feleségével és kíséretével csütörtökön veszprém megyébe látogatott el. az utra elkísérte losonczi páll, a népköztársaság elnöki tanácsának elnöke és felesége, bondor józsef építésügyi és városfejlesztési miniszter, továbbá andrásfi gyula, a magyar népköztársaság ulan-batori nagykövete.

a vendégeket ünnepélyesen fogadták a veszprém megyei pártbizottság előtt. pap jános, a megyei pártbizottság első titkára a megye életéről tájékoztatta a vendégeket, akik ezt követően a herendi porcelángyárba látogattak. itt felek béla igazgató ismertette a 129 éves gyár munkáját, eredményeit, majd a vendégek megtekintették több üzemegységet, s hosszabb időt töltöttek a gyár muzeumban.

/folyt. köv./

18.20/11 46 194

- 36 -

bb. 67. /zs szambu..... 1. folyt./ gy

a vendéglátóktól búcsúzva zs. szambu a gyár vendégkönyvébe a következő emléksorokat írta: „örülünk, hogy megtekinthettük a nagymultu gyárat, amelynek termékei a munkaszerető magyar nép alkotó tevékenységét dicsérik, s méltán szereznek hírnevet külföldön is. megismerhettük a gyárban korábban tevékenykedett nemzedékek munkáját, emlékeit, s jóleső érzés volt tapasztalni az őket követő mai nemzedék szocialista építő munkájának nagy sikereit. tevékenységükhöz újabb sikereket kívánunk,,.

a vendégek ezután visszatértek a megyeszékhelyre, megtekintették a veszprémi vár több nevezetességét, s az egyetemi városrészt.

a mongol államelnök és felesége tiszteletére a veszprém megyei pártbizottság és a megyei tanács végrehajtó bizottsága ebédet adott a balatonfüredi annabella szállóban. az ebéden pap jános és zs. szambu pohárköszöntőt mondott. ebéd után a vendégek balatonfüredről a beloiannisz gözössel sífokra hajóztak, majd onnan gépkocsival visszatértek a fővárosba.

zs. szambu magyarországi látogatásának eddigi tapasztalatairól emondta: - nagy öröm számomra, hogy alkalmmal nyílt közvetlenül megismerkedni a szocialista magyarország életével. az önk testvéri országában baráti érzéseket fogadtak, érthető tehát, hogy szép hazájukban úgy érezzük magunkat, mintha otthon lennénk.

kétnapos vidéki utunkon is közvetlenül tapasztalhattam, hogy a magyar nép a felszabadulás óta hatalmas sikereket ért el szocialista hazája népgazdaságának fejlesztésében. országaink céljai közösek, pártjaink az internacionalizmus alapján együttműködve valósítják meg az előttünk álló feladatokat. tudjuk, hogy pártjuk, kormányuk és népük figyelemmel kíséri népünk életét, tevékenységét és segítséget nyújt építő munkánkhoz. úgy tekintjük ezt, mint országaink szocialista összetartozásának egyik megnyilvánulását. meggyőződésem, hogy mostani látogatásunk további lépést jelent a mongol és a magyar nép barátságának, testvéri kapcsolatainak, együttműködésének fejlesztésében./mti/

Ke AP 2

- 37 -

bb. 68. focok jeno fogadta dr. jiri hajek csehszlovak kulugy-  
minisztert

t fe/hné/11 la

1968. majus 23.

focok jeno, a kormány elnöke csütörtökön délután fogadta dr. jiri hajek csehszlovak kulugyminisztert. a barati beszélgetésen - amelyen nemzetközi kérdéseket és a két ország kapcsolatait vitatták meg - részt vett péter jános kulugyminiszter és josef pucsik, a csehszlovak szocialista köztársaság magyarországi nagykövete./mti/

bb. 69. stephan hermlin az írószövetségben

t tf/tr/zs/11 la

1968. majus 23.

a magyar írók szövetségében csütörtök délután vendégül látták a nyári pihenőjét hazánkban töltő stephan hermlin költőt, a német-nyelvű líra egyik kiemelkedő művelőjét. találkoztak a magyar írói társadalom rangos képviselőivel, költőkkel, írókkal, műfordítókkal. az írószövetség részéről garai gábor, a magyar pen club nevében kéry lászló köszöntötte a vendégeket./mti/

bb. 70. a német demokratikus köztársaság

gg/sr/11 la

1968. majus 23.

pedagógus szakszervezete dolgozóinak 27 tagu csoportja csütörtökön délután néhánynapos tanulmányutra budapestre érkezett./mti/

bb. 71. a szovjet akadémikusok csütörtöki programja

t ms/hné/sr/11 la

1968. majus 23.

a szovjet akadémiai küldöttség tagjai csütörtökön folytatták intézet látogatásaikat. a. m. rumjancev és n. p. fedorenko akadémikus, valamint m. p. gapocska kandidátus az akadémia közgazdaságtudományi intézetébe látogatott. friss istván akadémikussal és az intézet más vezető munkatársaival kölcsönösen tájékoztatták egymást a magyar és a szovjet akadémia közgazdasági intézeteiben folytatott tudományos kutatásokról, véleményüket cserélték a gazdasági mechanizmus és a tervezés egyes problémáiról, az együttműködés fejlesztésének lehetőségeiről./folyt.köv./

19.30/11 4c 1945

- 38 -

bb. 71./ a szovjet akadémikusok ... folyt./ 11

j. m. zsuikov akadémikus a régészeti intézet munkáját tanulmányozta, amelyről gerevich lászló igazgató és munkatársai tájékoztatták. többek között elismeréssel nyilatkozott a régészeti topográfia munkálatairól és az intézet kiadványairól.

m. b. hrapszenko akadémikus és f. p. filin levelező-tag két könyvtárat keresett fel. az akadémiai könyvtár feladatáról és munkájáról kapott tájékoztatás után a kéziratárát a régi könyvgyűjteményt és a keleti gyűjteményt tekintették meg. a széchényi könyvtárban sebestyén géza igazgató ismertette a vendégekkel a magyar nemzeti könyvtár szervezetét, munkakörét és történetét, kiadványait. a kéziratárban megnézték a középkori kódexeket, corvinákat, majd a régiségek és ritkaságok gyűjteményét tanulmányozták, amelyben különösen a legrégebb magyar nyomtatvány az 1473-ból való budai krónika, egy 15. századi cirill-betűs szláv misekönyv és a legelső török nyomtatványok egyike - egy hazánkban kivándorolt magyar nyomdász munkája - ragadta meg figyelmüket.

délután j. m. zsuikov az akadémia tudósklubjában találkozott a filozófiai és történettudományi osztály vezetésével./mti/

bb. 72. szépirodalmi figyelő

t tf/tr/sr/11 la

1968. majus 23.

című műsorát - hagyományosan a könyvhétre időzített programját - csütörtök este rendezte meg a szépirodalmi kiadó az egyetemi szinpadon, népes közönség előtt. surányi ibolya állította össze, rendezte a programot, amelyben írói portrét, a könyvhétre megjelenő új kiadványokat, humoros írásokat, verseket mutatnak be, még népballadák is akadtak a műsorban. a neves előadóművészek közreműködésével rendezett est nagy tetszést aratott./mti/

bb. 75. a tolna megyei borok versenye

vid kc/tr/11 la

1968. majus 23.

csütörtökön a dunaszentgyörgyi művelődési otthonban rendezték meg a tolna megyei borok idei versenyét. a tavalyinál mind mennyiségben, mind választékban több - 137 - borminta vett részt a vetélkedőn. a bírálóbizottságok 29-et arany, 36-et ezüst, 32-öt pedig bronzéremre találtak érdemesnek. az arany- és ezüstérmesek résztvesznek a júliusi országos borversenyen./mti/

19.40/e 4c 1945

- 39 -

bb. 73. , telepítik, a fővárosi könyvpavilonokat - könyvbarát napok ezer községben

1 tf/tr/sr/11 la 1968. május 23.

a főváros különböző pontjain már feltűntek azok a színes pavilonok, sátrak, ahol a szombaton nyitló ünnepi könyvhéten vásárolhat majd a 63 féle újdonság közül ki-ki kedvére való olvasmányt. alkalmi árusítóhely lesz a többi között a déli pályaudvarnál, a moszkva téren, a kálvin téren, a vörösmarty téren, a keleti pályaudvarnál, a blaha lujza téren, a lenin körúti bástya mozi előtt, a józsef attila lakótelepen, a móróc, zsigmond kör téren, a szent istván körúton / a vigaszínház előtt, továbbá rákoskeresztúr, soroksár, csepel és budafok központjában.

4 500 munkahelyen rendeznek az országban ünnepi könyvvásárt, budapest 86 nagyüzemben - így a ganz-mávg-ban, a telefongyárban, az ikarus-ban, a mom-ban, a chinoinban is - lesz irodalmi rendezvényekkel, kiállításokkal egybekötött vásár. az állami könyvterjesztő vállalat vidéken 140 utcai árusítóhelyen kínálja a friss olvasmányokat, a művelt nép könyvterjesztő két-ezer üzemből rendez árusítást. a földművelésszövetkezeti könyvesboltok 156 helyen várják bő készlettel a könyvbarátokat, az árusításra több mint tízezer bizományost is mozgósítottak. a könyvkiadók- és terjesztők tájékoztató központjában elmondták, hogy körülbelül ezer községben - az országnak minden sarkában - könyvbarát napokat is rendeznek különféle kulturális műsorokkal. a közkönyvtárak egész sora kiállításon mutatja be a könyvhét újdonságait./mti/

bb. 78. időjárásjelentés

11 la 1968. május 23.

a meteorológiai intézet jelenté csütörtökön este:

tovább melegszik az idő

várható időjárás péntek estig: időnként megnövekedő felhőzet, legfeljebb jelentéktelen esővel. napközben kissé megélénkülő, változó irányú szél. a nappali hőmérséklet lényegesen nem változik. várható legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 22-27 fok között./mti/

20.00/e

20<sup>15</sup>

bb. 74. gyógyszerészeti konferencia pécssett

vid fm/tm/11 la

1968. május 23.

az országos gyógyszerészeti intézet szervezésében két-napos konferencia kezdődött csütörtökön pécssett, a tudomány és technika házában. a megjelent szakembereket dr. forray tiborné, az országos gyógyszerészeti intézet igazgatóhelyettese üdvözölte, majd makai sándor, az intézet főelőadója tartotta meg a korszerű gyógyszerészeti hálózat kérdéseivel, kiépítésének módszereivel foglalkozó vitaindító előadását, amelyhez az egyes megyék tapasztalatait, problémáit felvető előadások kapcsolódtak.

a konferencia résztvevői délután pécsi, mohácsi és nimeszházi gyógyszerészeti tereket kerestek fel, pénteken pedig a tapasztalatok megvitatásával és újabb előadások meghallgatásával folytatódik a konferencia./mti/

bb. 76. magyar-osztrák történeştalálkozó pécssett

a vid fm/hné/11 la

1968. május 23.

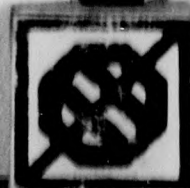
a magyar történelmi társulat és a kulturális kapcsolatok intézete szervezésében - a magyarország és ausztria közötti kiegyezés 100. évfordulója jegyében - csütörtökön háromnapos magyar-osztrák történeştalálkozó kezdődött pécssett, a tudomány és technika házában a bartók klubjában. a vendégeket dr. babics andrás, a mta dunántúli tudományos intézetének igazgatója üdvözölte, majd dr. pesta lászló, a kulturális kapcsolatok intézetének alelnöke nyitotta meg a találkozót, amelynek első „fordulóját”, a múlt évben grazban rendezték meg. utalt arra, hogy a kiegyezés utáni monarchia történetének megvitatása a két nép barátságának elmélyítését, egymás jobb megértését segíti elő.

az előadások sorát dr. ferdinand tremel egyetemi tanár „az 1867-es osztrák-magyar kiegyezés gazdasági következményei”, című értekezése nyitotta meg. a kiegyezésben foglalt gazdasági pontok alapján áttekintette az ipari, mezőgazdasági és kereskedelmi kapcsolatok alakulását, az osztrák tőke magyarországi beáramlásának hatását, a nemzeti jövedelem alakulását, foglalkozott a két ország gazdasági fejlettségének eltéréseiből adódó következményekkel.  
/folyt.köv./

- 41 -

20.00/11

20<sup>15</sup>



bb. 76./ magyar - osztrák ... folyt./ 11

a kölcsönös gazdasági kapcsolatokon kívül kitért a szomszédos államokhoz - a balkán-államokhoz, németországhoz, olaszországhoz és oroszországhoz - fűződött gazdasági kapcsolatok kérdéseire is.

a következő előadó dr. ruzsás lajos, a mta dunántúli tudományos intézetének munkatársa, a piac növekedésének hatása a dunántúli parasztgazdaságra 1918-ig, címmel tartott referátumot.

a történeştalálkozó délután vitával folytatódott./mti/

bb. 77. szolidaritási gyűlések a fővárosban

t vt/gg/sr/11 la

1968. május 23.

a belügyminisztériumban dolgozó kisz fiatalok csütörtökön délután ifjúsági szolidaritási gyűlést rendeztek a minisztériumban, közös céllal: egyrészt a 9. világifjúsági és diáktalálkozó tiszteletére, másrészt a budapest hanoiért mozgalomhoz történt csatlakozásuk alkalmából. a gyűlésen részt vett a belügyminisztérium több magasrangú vezetője, ott voltak a kisz kb és a kisz budapesti bizottságának, valamint a dél-vietnami nemzeti felszabadítási front képviselői, továbbá magyarországon tanuló külföldi diákok küldöttei.

pallagi ferenc, a belügyminisztérium kisz bizottságának titkára üdvözölte a megjelenteket, s megnyitó szavai után varga józsef, a divsz magyarországi képviselője, a kisz központi bizottságának tagja mondott ünnepi beszédet. ezt követően a bm kisz bizottságának titkára bejelentette, hogy a minisztérium ifju kommunistái teljesítették felajánlásukat, és 100 darab tranzistoros rádió ellenértékének megfelelő összeget gyűjtöttek, majd az ennek befizetéséről szóló emlékiratot, valamint jelképesen egy rádiót is átnyújtott hoang ha-nak, a dnff budapesti állandó képviselete tagjának, a dnff képviselője szökött ezután a fiatalokhoz, és megköszönte a bm ifju kommunistáinak szolidaritását a vietnami nép iránt.

a kisz bizottság titkára ugyancsak a gyűlésen adta át a bm kisz fiataljainak vit ajándékait czakó bélának, a kisz budapesti bizottsága képviselőjének. a gyűlésen az irodalmi színpad adott műsort, amelyben a gerilla együttes is közreműködött.

20.10/gy

20<sup>00</sup>

- 42 -

bb. 77./ szolidaritási ... folyt./ 11

a magyar beruházási bank dolgozói a szolidaritási hónap alkalmából tiltakozó gyűlést tartottak, amelyen sebestyén nádorné az országos béketanács titkára tartott előadást. a gyűlésen résztvevő dinh ba thi, a délvietnami nemzeti felszabadítási front budapesti állandó képviseletének vezetője./mti/

bb. 79. magyar-német barátsági gyűlés pecöl községben

vid fm/hné/11 la

1968. május 23.

csütörtökön magyar-német barátsági gyűlést rendeztek a vas megyei pecöl községben. a gyűlésen horst rückborn, a demokratikus németország nemzeti frontja központi ellenőrző bizottságának elnöke mondott beszédet./mti/

bb. 80. magyar - lengyel barátsági gyűlés kenderesen

vid fm/gg/11 la

1968. május 23.

csütörtökön magyar - lengyel barátsági gyűlést rendeztek kenderesen. a gyűlésen hobek imre, a hazafias népfronti községi szervezetének titkára méltatta a magyar-lengyel barátság jelentőségét, majd felszólalt mieczyslaw mitkiewicz, a budapesti lengyel kultúra igazgatóhelyettese is./mti/

bb. 81. altona foglyai - bemutató a vigszínházban

t pr/hné/sr/11 la

1968. május 23.

csütörtökön a vigszínházban - évadzáró premierként - bemutatták jean-paul sartre, altona foglyai, című drámáját. a darabot horvai istván rendezte, a főbb szerepekben bánki zsuzsa, pap éva, bitskey tiber, páger antal és darvas iván lépett színpadra./mti/

bb. 82. örmény művészek datestje miskolcon

vid fm/gg/ká/11 la

1968. május 23.

a hazánkban tartózkodó örmény művészeti delegáció tagjai - goar gaszparjan, a világhírű koloratur-énekesnő, a szovjetunió népművésze, jean ter-margerjan hegedűművész és jurij ajrapetjan zongoraművész csütörtökön miskolcra látogattak./folyt.köv./

- 43 -

20.20/11

20<sup>00</sup>



bb. 82. / örmény ... folyt./ 11

a vendégeket deme lászló, a borsod megyei pártbizottság titkára, valamint a magyar-szovjet baráti társaság és a hazafias népfront megyei elnökségének tagjai fogadták, az örmény művészek megtekintették miskolc nevezetességeit, majd nagysikerű dalestet adtak városi zenei művészeti szakiskola bartoék termében./mt1/

--

bb.83. fogadás az örmény delegáció tiszteletére

t ms/tr/zs/11 la

1968. május 23.

a magyar-szovjet baráti társaság elnöksége csütörtökön a barátság házában fogadást adott az örmény kulturális napokon robert hacsatrjan vezetésével résztvevő örmény delegáció és művészcsoporthoz tiszteletére. ott volt a fogadáson jakab sándor, az mszp kb tagja, a kb osztályvezetője, továbbá az mszbt elnökségének számos tagja, a külügyminisztérium, és a művelődésügyi minisztérium képviselői, valamint a társadalmi és kulturális élet számos ismert személyisége. ott volt f. j tyitov, budapesti szovjet nagykövete is.

mihályfi ernő, az mszbt elnöke pohárköszöntőjében méltatta a kulturális napok jelentőségét a magyar-örmény és egyben a magyar-szovjet barátság elmélyítése szempontjából, majd az elnökség nevében az mszbt aranykoszorús jelvényét nyújtotta át robert hacsatrjan-nak, valamint a delegáció, a művészcsoporthoz tagjainak és az örmény sajtó jelenlévő munkatársainak.

pohárköszöntőt mondott robert hacsatrjan is. köszönetet mondott a kitüntetésért és vendégszeretetért, majd kifejezte reményét, hogy az örmény szszk-ban ésszel sorra kerülő magyar-kulturális napok tovább erősítik a magyar-szovjet barátságot.  
/mt1/

--

- 44 -

20.25/11

20<sup>25</sup>

f

bb. 84. az iráni nagykövet vacsorája

t vt/j/sr/11 la

1968. május 23.

ardeshir zahedi iráni külügyminiszter csütörtökön délután balaton újáról visszaérkezett a fővárosba.

abdol-ahad dara, irán magyarországi nagykövete - ardeshir zahedi külügyminiszter budapesti látogatása és a magyar-iráni tárgyalások alkalmából este filmvetítéssel egybekötött vacsorát adott a margitszigeti nagyszállóban. a vacsorán jelen volt a tárgyalásokon résztvevő iráni delegáció, ardeshir zahedivel az élen és a magyar delegáció péter jános külügyminiszter vezetésével. ugyancsak jelen volt jiri hájek csehszlovák külügyminiszter.

részt vett a vacsorán lugossy jeno művelődésügyi miniszter-helyettes, dr. szalai béla külkereskedelmi miniszter-helyettes, dr. pesta lászló, a kki alelnöke, ketemen lajos, a fővárosi tanács vb elnökhelyettese, továbbá más közéleti személyiségek és a külügyminisztérium több vezető beosztású munkatársa.

ott volt a vacsorán a budapesti diplomáciai képviselők számos vezetője is.

/folyt. köv./

bb. 85. dr. jiri hájek csehszlovák külügyminiszter nyilatkozata az mti munkatársának

fa/tr/gy/1a

1968. május 23.

dr. jiri hájek csehszlovák külügyminiszter az mti munkatársának csütörtökön adott nyilatkozatában hangoztatta:

- igen nagy jelentőséget tulajdonítunk a magyarországhoz fűződő baráti kapcsolatainknak. ezt bizonyítja, hogy a szovjetunió után - ahol május első napjaiban gromiko külügyminiszterrel tárgyaltam -, a szocialista országok közül elsőnek magyarországra látogattam. e látogatás alkalmat ad arra, hogy véleményt cseréljünk barátságunk további elmélyítésének lehetőségeiről. mint ismeretes, országainkban a gazdaságirányítás új rendszerét vezetjük be. ez további lehetőségeket kínál a gyümölcsöző együttműködésre.

/folyt. köv./

- 45 -

21.30/11

21<sup>30</sup>

f

bb. 85. / dr. Jiri hájek.... 1. folyt. / gy

- eszmecserénk során messzemenően egyetértettünk abban, hogy a haladás és a béke érdekében a szocialista országoknak aktív külpolitikát kell folytatniuk, s tömöríteni kell erőiket.

a csehszlovák külügyminiszter a továbbiakban hangsúlyozta, hogy a csehszlovák kormány külpolitikájának irányvonala változatlan, a jövőben is legfőbb törekvése, hogy erősítse a szocialista országok közötti együttműködést, érvényesítse a különböző társadalmi rendszerű országok békeegymás mellett élésének elvét, hozzájáruljon a szocializmus és a kommunizmus eszméinek világméretű győzelméhez.

- a világ közvéleménye az utóbbi időben élénk érdeklődéssel kíséri a csehszlovákiai eseményeket, az országunkban lezajló demokratizálódási folyamat időnként éles vitákat vált ki, s ennek során bírálat is éri nemcsak bel-, hanem külpolitikánkat is. meggyőződésünk, hogy e disszonáns hangok - amelyeket nem akarunk adminisztratív módon elhallgattatni - elenyésző kisebbség, éppen ezért nem is érdemelnék különösebb figyelmet, a lakosság döntő többsége helyesli, támogatja és követi pártunk, kormányunk politikáját. hűek maradunk a szocialista közösséghez - ezt tükrözi majd a közeljövőben aláírásra kerülő új csehszlovák-magyar barátság-egyezmény is.

a csehszlovák külügyminiszter ezután arról beszélt, hogy a jövőben az eddiginél aktívabb külpolitikai tevékenységet kívánnak kifejteni, s arra töreksznek, hogy gazdasági, kulturális eredményeikkel is bizonyosságot adják a szocialista rendfőlényének, változatlanul fontos feladatnak tartjuk - mondta -, hogy közösen szálljunk sikra a vietnami agresszió megszüntetéséért, a vietnami nép igazságos ügyének győzelméért, a közkeletű helyzet rendezéséért, az újabb konfliktus kirebbanásának megakadályozásáért.

Jiri hájek rámutatott, hogy csehszlovákia nagy jelentőséget tulajdonít a második világháború után Európában kialakult helyzet elismerésének, a két német állam létezésének tudomásul vételének.

/folyt. köv./

21.35/11

21.58

fr

- 46 -

bb. 85. / dr. Jiri hájek.... 2. folyt. / gy

- magyar kollégámmal mindezeket a kérdéseket megvitattuk, s örömmel nyugtáztuk nézeteink azonosságát. kül- és belpolitikai törekvéseink a magyar tárgyaló fél részéről megértéssel találkoznak, ezuten is szeretnék köszönetet mondani azért az erkölcsi támogatásért, amelyet céljaink valóra váltásához eddig is nyújtottak - fejezte be nyilatkozatát a csehszlovák külügyminiszter. /mti/

bb. 84. / az iráni nagykövet ... 1. folyt. / 11

11 la

az est során ardeszir zahedi és péter jános pohárköszöntőt mondott. /mti/

21.45/11

- v e g e -

21.58

fr

- 47 -

# M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-480, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

b u d a p e s t i n e m z e t k ö z i v á s á r h i r e i

1968. május 23.

bnv 1. párt- és állami vezetők látogatása a budapesti nemzetközi vásáron

t sl-hbj-sz/lk-ju ie bs

1968. május 23.

csütörtökön délelőtt a párt- és a kormány vezetői látogattak el a budapesti nemzetközi vásárra. a vendégeket: kádár jánost, a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának első titkárát, focs Jenőt, a minisztertanács elnökét, apró antalt, a minisztertanács elnökhelyettesét, biszku bélát, az mszmp központi bizottságának titkárát, kállai gyulát, az országgyűlés elnökét, az mszmp politikai bizottságának tagjait, czinege lajos vezérezredes honvédelmi minisztert, a politikai bizottság póttagját, cseterki lajost, az elnöki tanács titkárát, korom Mihály igazságügyminisztert és szurdi István belkereskedelmi minisztert a házigazda tisztét betöltő dr. bíró József külkereskedelmi miniszter és droppa Gusztáv, a Hungexpo igazgatója fogadta.

a vendégek kíséretének első állomása az országos műszaki fejlesztési bizottság és a magyar tudományos akadémia kiállítása volt, ahol dr. erdey-gruz Tibor, az MTA főtitkára üdvözölte őket. a tudományos intézetek vezetői, kutatói ismertették a kiállítás anyagáról, a tudományos eredményekről. bemutatták az egyik újfajta telex-gépet, amely rendkívül üzembiztos, az átlagos 10.000 helyett ennek legfeljebb minden milliommodik leállításával fordul elő tévedés. a vendégek néhány percig a minilézernél időztek, majd a műszaki fizikai kutató intézet kísérleteinek új eredményeivel ismerkedtek. az intézet vezetői elmondották, hogy sikerült előállítani olyan wolframot, amelynek tisztaságát csak tíz 9-es számjeggyel lehet kifejezni.

/ folyt. köv. /

13.00/ju 13.20

sl 14.2

-1-

/bnv hírei ... folyt./-lm

bnv 1. /párt- és állami ...1. folyt./-lm

a könnyűipari pavilonban nagy józsefné üdvözölte a kör-séta résztvevőit, majd körbe vezette őket az óriási csarnokon, amelynek nemcsak gazdag kiállítási anyaga, hanem díszítése, reneszansz-stilusu művészi dekorációja is megnyerte tetszésüket. majdnem fél óráig tartott, amíg a gyönyörű ruha-, cipő-, diszmiáru-kirakatokat megnézték. a pavilon vezetői elmondot-ták, hogy a szakemberek és a közönség körében egyaránt igen nagy a pavilon sikere, s a kiállításon résztvevő állami és szö-vekezeti ipar a legrövidebb időn belül forgalomba hozza az itt látható cikkeket közül a legnépszerűbbeket. bíró józsef meg-ementette fock jennek, hogy a cipőiparáról is híres egyik nyu-gat-európai ország kiállítója, akik maguk is a cipők nagy vá-lasztékát hozták el a bnv-re, könnyűipari pavilonunk cipőkira-katainak tanulmányozása után sürgősen új cipőszállítványt kér-tek cégüktől, megjegyezve, hogy eredetileg kiállított kollekci-ójuk nem tudja felvenni a versenyt a magyar pavilonban kiállí-tott cipőkkel.

a kör-séta a petőfi-csarnokban folytatódott, amelynek bejáratánál dr. kovács istván, a kohó- és gép-ipari miniszter első helyettese üdvözölte a vendégeket. először a szerszám-gép-ipari művek és a csepel művek szerszám-gépeit tekintették meg. az egyik számjegyzéves gépnél a csepel művek szakemberei elmondották, hogy a vezérlő-szerkezeteket egész a múlt évig importálták, a villamos automatika intézet segítségével azonban megoldották a gyártást, s gépeik ma már magyar vezérlő-berende-zésekkel készülnek. a medicor művek mindenekelőtt vásári nagy-díjat nyert röntgen-berendezésének előnyös tulajdonságairól, s kitűnő exportpiacairól tájékoztatták látogatókat. az egyesült izzó vezetői a többi között új szabadalmukról informálták őket: olyan berendezésről, amely automatikusan vizsgálja az injek-ció-s-ampullák tisztaságát, így megszünteti a fertőzés legkisebb lehetőségét is. bemutatták a helyszínen azt a teljes üzemben működő gépsort, amely óránként 2 000 gyöngylámpát készít, kádár-jános érdeklődésére a gyártószalag munkájának több részletét külön is ismertették. a vállalat külön kis rádiócső-kiállítást rendezett abból az alkalomból, hogy az idén ötven éves a magyar elektroncsőgyártás, s a többi között legújabb, a színes tele-vízióhoz használható elektroncsöveket is bemutatták. az orion és a videoton pavilonjában már a momcolor és videocolor készü-lékeket is láthatták, amelyekbe már az említett csöveket építet-ték be. az elektromechanikai vállalat adóberendezése segítségével a szabadság téri stúdióból színes kísérleti adásként éppen a téli olimpiáról készült filmet közvetítették. a párt- és álla-mi vezetők közül többen megjegyezték: bár hazánkban még csak ké-sőbbi időpontban kezdődik meg a rendszeres színes tv-adás, hira-dástechnikai szakembereinknek további erőfeszítéseket kell tenni-ük, hogy a színes technikában is mindinkább lépést tarthassunk a nemzetközi igényekkel.

/folyt. köv./

13.15/lm 13.40

de

14.07

- 2 -

/bnv hírei ... folyt/-ju

bnv 1. / a párt- és állami... 2. folyt/-ju

a távközlési kutató intézet vezetői apró antalnak el-mondották, hogy jó mederbe került a druzsba távbeszélő-lánc berendezéseinek gyártása. egy adó- és vevőállomást a petőfi-csarnokban is kiállítottak, a szovjetunióban pedig már felszerel-ték a berendezés kísérleti példányát. az 1920 egyidejű, kábel nélküli telefonbeszélgetésre, fekete-fehér és színes tv-műsorok közvetítésére egyaránt alkalmas mikrohullámu-állomások nagy soro-zatából az első hatot ugyancsak még az idén utnak indítják a szovjetunióba. jelentős sikerekről számoltak be a telefontyár, a budapesti rádiótechnikai gyár és a ganz-mávag kiállító is.

/ folyt. köv/

bnv 2. magyar mentőcsónakok csehszlovák tengeri hajókon - szerző-déskötés az mhd pavilonjában

1 jf/lk-ju ie bs

1968. május 23.

csütörtökön - a magyar hajó és darugyár bnv - pavilonjá-ban j. folk, a strojexport csehszlovák külkereskedelmi vállalat vezérigazgatóhelyettese és dr. gárdos lászló, az mhd főosztályvezető-je ünnepélyes külsőségek között aláírta azt a kereskedelmi szer-ződést, amelynek értelmében az mhd 66 alumíniumból készített men-tőcsónakot szállít csehszlovák megrendelésre. a vízijárművek három félékvitelben készülnek : az egyik 25, a másik 22 személyt fogad be, a harmadik pedig 6 személyes kisebb szolgálati csónak, amelyet a folyókon használnak majd.

a szerződésalkalmából j. folk vezérigazgatóhelyettes az mti munkatársának elmondta; - a csehszlovák és a magyar hajó-ipar kapcsolata nem újkeletű. a korábbi években már többek között két duna-tengerjáró hajót, egy nagyobb üdülőhajót és 30 vízibuszt szállított a magyar külkereskedelem csehszlovákia-ba. az eddigi együttműködés ésszerű folytatásaként kötöttük meg ezt az újabb szerződést, amelyet a kereskedelmi kapcsolatok további fej-lesztése zálogának tekinthetünk. a váci hajógyárban készülő tengeri hajókon szereljük fel az alumíniumszerkezetrel nagyon jó a véleményem, nem különben a magyar hajóépítő-k munká-járól. ezután elmondhatom : a magyar és a csehszlovák hajóipar együttműködése újabb lehetőségeket kínál. /mti/

...

13.15/ju

-3-

↳ nagyobb csónakokat különben a komarnoi hajógyárban épített

de 14.00

14.07

/bnv h i r e i ... folyt./-lm

/bnv 1. /párt- és állami... 3. folyt./-lm

a bolgár pavilonban v. bogdanov nagykövet és h.g. hrisztov pavilonigazgató fogadta a vendégeket. a nagykövet felhívta a figyelmet a kiállított műanyagokra, az elektronikai berendezésekre, amelyek - mint hangsúlyozta - a magyar szakemberek körében nagy elismerést keltettek. a bolgár pavilonban nagy kiállítási térséget kapott a sokfajta cigarettá- és szivarkülöngesség. a „házigazdák” megjegyezték, hogy a bolgár dohányipari termékekből most már a magyar trafikokban is bő választék áll a vásárlók rendelkezésére. a bolgár szakemberek bemutatták az elektromos tárgoncát és a futódarukat, mint a bolgár ipar specialitásait.

a koreai pavilonban li dong szon nagykövet és zo gi hjang pavilonigazgató üdvözölte a párt- és kormányvezetőket. a nagykövet részletesen ismertette a kiállított szerszámgepeket, érceket, ásványi kincseket. a vegyipari termékek megtekintése során focs jenk megjegyezte, hogy amikor 1965 októberében a koreai népi demokratikus köztársaságban járt, alkalma volt megtekinteni azt a gyárat, amelyben a bnv-n bemutatott vegyi cikkeket előállították. a látogatás végén kádár jános és focs jenk a vendégkönyvbe bejegyezte: „gratulálunk koreai testvéreinknek az eddigi nagy fejlődéshez, és további sikereket kívánunk”,

a körséta következő állomása a vegyipari pavilon volt, ahol dr. lévárdi ferenc nehézipari miniszter adott tájékoztatást. a vendégek először az export szempontból is jelentős kemény-kiállítást nézték meg, amelynek darabjai bármely nemzetközi kempingben sikert aratnának. a cordatic bemutatójánál szerker gyula, a nehézipari miniszter első helyettese arról tájékoztatta a párt és a kormány vezetőit, hogy az új gazdasági mechanizmus adta lehetőségek felhasználásával az utóbbi hónapokban lényegesen javult s most már zavartalanul mondható a gumiabroncsellátás.

az élelmiszeripari pavilonban dr. dimény imre mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszter mutatta be a kiállítást. nagy teret kaptak itt a sajtok és egyéb tejtermékek, mert - mint a miniszter mondotta - szeretnék a legújabb gyártmányokat minél előbb megkedveltetni a közönséggel a mirelité-bemutatón arról számoltak be a szakemberek, hogy most már 74-féle mélyhűtött ételt hoznak forgalomba, s nagy mennyiséget exportálunk.

/folyt.köv./

14.30/lm Ac 1650

- 4 -

16.55 Xid

/bnv h i r e i .....folyt. /rj

bnv 1. / párt- és állami...4. folyt./rj

egyben átnyújtották a vendégeknek a „tanácsadó szakácskönyvecskét”, amelybe mindjárt érdeklődéssel lapoztak bele. a nagydi-ját nyert halászlé-kockát is bemutatták. kádár jános mosolyogva kérdezte meg: megkóstolta a zsüri is? a szakemberek rögtön választoltak: már zsürizte a közönség is, és kiválónak ítélte.

az ndk-pavilonban herbert plaschke nagykövet és otto galander pavilonigazgató üdvözölte a párt és a kormány vezetőit, s hívta fel a figyelmet a pavilon főhelyén elhelyezett, a két ország címerét magában foglaló óriási emblémára, amely a két baráti ország szoros gazdasági kapcsolatára utal. ezt követően bemutatták a legújabb híradástechnikai berendezéseket, műszereket, a működésben levő korszerű csomagológépeket, a zeiss-cég mikroszkópjait. hosszasan elidőztek a vendégek a világszínvonalat képviselő fotóipari kiállítás előtt. többen meg is jegyezték: a kiállított fényképezőgépek „mindent tudnak”, a jószemű fotósnak csak a témát kell meglátnia, a többit már tökéletesen elvégzi a masina.

/folyt.köv./

bnv 3. magyar kábel - német telefonokhoz - kétszáz ezer rubel értékben szállít vezetékeket az ndk-ba a magyar kábel művek - sajtótájékoztató a bnv-n

jf/gk/rj se

1968. május 23.

a több mint 75 éves magyar kábelgyártást méltóan reprezentálja a magyar kábel művek kiállítási részlege, ahol csütörtökön sajtótájékoztatót tartott zentai ernő vezérigazgató, rámutatott: a vállalat 2.5 milliárd forint értékű termeléséből több mint félmilliárd forint értékű árut exportálnak négy kontinens 32 államába. különösen keresett az évi 20 ezer tonnát kitevő alumíniumvezeték típus, amely a műszaki megoldások tekintetében világszínvonalon áll. erősáramú földkábeleik, szabad vezetékeik és tekercselő anyagaik a legigényesebb nemzetközi szabványok feltételeinek is megfelelnek, és ezért nem érte őket váratlanul a bnv-n megmutatkozó külföldi érdeklődés. a német szövetségi köztársaság kereskedőivel tárgyalásokat folytatnak autóvilamosági kábelek szállítására. a német demokratikus köztársaságba idén 200 ezer rubel értékben küldenek telefonkábeleket, és most a bnv-n megkezdték az eszmecsere a jövő évi szerződésekről. minden jel arra mutat, hogy 1969-ben még nagyobb tételekben rendelnek magyar kábelt a német telefonokhoz. bulgária és jugoszlávia zománcszalagok iránt érdeklődik, - ezek a vezetékek jó szolgálatot tesznek majd elektromos berendezések tekerceselésénél./mti/

14.45/lm Ac 1670

- 5 -

16.55 Xid

/bnv hírei... folyt./

bnv 4. „karriert”, csináltak a vásáron a bányagyutacsgyár termékei - az egyesült államok, finnország, olaszország és a német szövetségi köztársaság megbízottai a tárgyaló partnerek között

jf/gk/rj se

1968. május 23.

- ötvenezer darab gyutacs-gyújtófejet lehet műszakonként készíteni azzal a géppel, amelyre a budapesti nemzetközi vásáron az egyesült államok külkereskedelmének megbízottai igényt jelentettek be, - mondotta a csütörtöki sajtótájékoztatón gyarmati józsef, a bányagyutacsgyár igazgatója. egyelőre két gépről van szó, amelyeknek értéke összesen 70 ezer dollárt tesz ki. a berendezésekkel igen jó minőségben állíthatják elő azokat a gyújtófejeket, amelyekkel a bányászati célokat szolgáló gyutacsokat automatikusan robbantathatják fel. az egyesült államok-beli atlas-cég megbízottaival további hasonló típusok előállításáról is tárgyalnak.

ezzel azonban korántsem merültek ki a gyár külföldi üzletkötései: a finnekkel például gyutacsgyártó berendezés kiviteléről tárgyalnak. komplett berendezésről van szó, amelynek értéke eléri a 25-30 ezer dollárt és évente tízmillió bányagyutacsot lehet vele készíteni. az olaszok tíz magyar huzal-csévélő automatát kértek. a berendezések értéke megközelíti a 70 ezer dollárt. a bányagyutacsgyár szakemberei rövidesen nigéria megbízottaival kezdenek eszmecsereket, ugyanis ajánlatot kaptak egy közös vállalkozás lebonyolítására. az afrikai ország számára egy komplett gyutacsgyárat szállítanak és a helyszínen össze is szerelnék. a készterméket a szerződés alapján értékesítenék. komoly érdeklődés mutatkozik a német szövetségi köztársaság részéről a lángörző készülék iránt, ez az önműködő szerkezet megszünteti a tüzet tápláló olaj vagy földgáz adagolását, ha nem érkezik elegendő utánpótlás a tüztérbe./mti/

bnv 5. harmincötféle komplett laboratórium a szovjetunióknak - először rendelt vegyipari berendezéseket brazilia - sajtótájékoztató a labor műszeripari műveknél

jf/rj se

1968. május 23.

a labor műszeripari művek sajtótájékoztatóján gortmann sándor kereskedelmi fősztályvezető elmondta, hogy nagyon előnyösen alakulnak üzletkötéseik. a szovjet külkereskedelmi vállalatok 35féle új komplett laboratóriumot rendeltek a labor műszeripari művektől. a megállapodás értelmében még ebben az évben 120 millió forint értékű vegyipari műszert és egyéb berendezést szállítanak, és előre láthatólag jövőre 200 millió forint értékben készítenek majd kémiai felszereléseket a most folyó tárgyalások, megbeszélések eredményeképpen.

/folyt.köv./

15.00/ju 17<sup>10</sup>  
17.15 X

-6-

bnv. 5. / harmincötféle.... 1. folyt./ gy

a labor műszeripari művek különben egész sor ország külkereskedelmi szakembereivel vette fel a kapcsolatot. először továbbítanak majd nagyobb szállítmányt brazilia-ba; a délamerikai országba 30 millió forint értékben szállítanak vegyi-labor felszereléseket. a különféle típusokat a brazil felsőoktatási intézményekben alkalmazzák majd. a csehszlovák kovo vállalati különböző vizsgálati eszközökre kért ajánlatot a művektől - a szállítmány értéke előre láthatólag meghaladja a 10 millió forintot. liszt- és téisztavizsgáló készülék után érdeklődik jugoszlávia, és ugyanakkor tárgyalásokat folytatnak indiai kereskedőkkel is modern típusok eladásáról. a német demokratikus köztársasággal valószínűleg többéves kereskedelmi szerződést kötnek, ugyanis évente kétezer kémiai szárító-szekrényre lenne szüksége az ndk vegyiparának és a teljes mennyiséget a labor műszeripari művektől akarják megvásárolni./mti/

..

bnv. 6. nyolcvanezer tonnányi magyar export-import árut szállítanak idén az ndk tengerjáró hajói - sajtófogadás az ndk pavilonjában

j/gk/ie/gy/bs

1968. május 23.

a német demokratikus köztársaság pavilonjában csütörtökön sajtófogadást adott e. giesel, az ndk tengerhajózásának és kikötői főnökségeinek vezérigazgató-helyettese, aki elmondta: magyar vonatkozású tranzitforgalmuk az utóbbi időben jelentősen megnőtt. 1968 első négy hónapjában a német tengerjáró hajók több árut szállítottak már magyar megrendelésre, mint tavaly, az egész évben. a magyarországról induló exportáruk túlnyomó többségét angliába, a skandináv országokba, indiába és afrikába fuvarozzák a német motoroshajók. személyzetük féltő gonddal óvja a kényes magyar műszereket és ipari berendezéseket, úgyhogy a lehető legjobb „kondícióban”, kerülnek a megrendelőhöz. a magyar tranzitáru legnagyobb részét a rostoki és a wismari kikötőben rakják át, ahol a legmodernebb darukkal és emelő berendezésekkel néhány óra alatt behajózzák a szállítmányt. a vezérigazgatóhelyettes elmondta még, hogy az idén 80 ezer tonna árut szállítanak az ndk teherhajói a magyar külkereskedelmi vállalatok megbízásából./mti/

..

- 7 -

15.55/11 17<sup>10</sup>

17.15 X



a körséta következő állomása a jugoszláv pavilon volt, ahol geza tikvicki nagykövet és lazar meckic pavilonigazgató üdvözölte a vendégeket és felhívta a figyelmet a bejárat közelében sorakozó automata mosógépekre, az edénymosogatóra, az elektromos tűzhelyekre, kádár jános e berendezések ára és a gyártás mennyisége iránt érdeklődött. kérdésére válaszolva a házigazdák elmondták, hogy a hat kilogramm ruha mosására alkalmas, 12 műveletet végző, vagyis vízmelegítővel, öblítővel, szárítóval ellátott mosógép ára 250 dollár, olasz kooperációban gyártják és tavaly 20 ezret bocsátottak ki. a jugoszláv pavilonban sok gépi berendezés és különböző szerszámok bemutatója előtt a következő feliratu tábla olvasható: „vezérképviselőnk a hungarant... a vendégek a pavilonban kapott információk alapján megállapították, hogy a jugoszláv cégek mind szélesebb körű piaci tevékenységet folytatnak magyarországon, s ehhez az ügynöki vállalatok közreműködését is igénybe veszik.

a csehszlovák pavilonban a magyar párt- és kormányvezetőket josef puccsik nagyköveten és desider borovan pavilonigazgatótól kívül üdvözölte a csehszlovák kereskedelmi kamara éppen ott tartózkodó küldöttsége is. a csehszlovák kiállítók először a kovo nyomdai gépeihez kalauzolták a vendégeket, s elmondták, hogy az óránként 10 000 iv sokszorosítására alkalmas berendezésből már többszázat adtak el magyarországon. a légfúvással működő, teljesen új szövés technológián alapuló szövőgép már szintén ismert a magyar szakemberek körében; a magyarországon kipróbált első négy gép eredményesen működik. a szakértők megkérték a vendégeket, térjenek be néhány pillanatra az üvegfallal körülvett fülkébe is, ahol pormentes helyen az érzékeny kötszövőgépeket helyezték el. bizonyosságul arra, hogy az új kötéstechológiával gyártott harisnyán nem szalad le a szem, kilyukasztották a harisnyát és huzóhatásra sem nagyobbított a lyuk. a pavilont körülvevő szabad térségen az ügyes kis kerti traktorra és a magyarországon is jól ismert zsepcsa-  
csákra új tagjára hívták fel a figyelmet.

/folyt. köv./

16.47/e

- 8 -

17.25  
18.45

fr

a csehszlovák pavilon közvetlen közelében levő lengyel kiállításon folytatódott a körséta. jan kiljanczyk, a lengyel népköztársaság budapesti nagykövete és jan fularski pavilonigazgató köszöntötte a vendégeket. a pavilon informátorai először a működő, zakatoló textilgépek több változatát mutatták be. elmondták: a lengyel ipar több mint száz éves textilgépgyártási tapasztalatokkal rendelkezik, s örülnek, hogy vásárlók között a magyar textilgyárak is megtalálhatók. a közelmultban négy magyar üzemből 120 lengyel szövőgépet helyeztek üzembe. a lengyel ipar több műszaki újdonságának megtekintése után a vendégek a polski-fiat-ot szemléltek meg. a vendégek ugyanazt a kérdést tették fel, mint amivel már a bnv egyszerű látogatóinak ezrei fordultak a lengyel kiállítókhöz: „várhatóan szállítanak-e majd magyarországra is ilyen gépkocsit? a válasz: „minden valószínűség szerint, ez évben olasz alkatrészek felhasználásával 7 000 autót szerelnek össze és jövőre kezdődik meg a hazai nagy-sorozat. magyar partnereinkkel folynak a tárgyalások és úgy számítjuk, hogy az első sorozatból már jut magyarországra is,..

a szovjet pavilon előtt f.j. tyitov nagykövet, b.k. puskin, a szovjetunió magyarországi kereskedelmi képviselője és a csudakov pavilonigazgató üdvözölte a párt- és a kormány vezetőit. a házigazda szerepét l.sz. glikman vegyi- és olajipari gépgyártási miniszterhelyettes látta el, részletes tájékoztatást adva a szakkiállítás műszaki újdonságairól. elsőként a nitrogéngyár makettjére hívta fel a figyelmet, megjegyezve, hogy készek magyarországra is szállítani ilyen berendezést. a szovjetunió egyébként, amellett, hogy vegyiparát tekintve Európában az első helyre került, a vegyipari gépgyártásban is nagy tekintélyre tett szert: gépeit 53 országba exportálja. a továbbiakban bemutatták az olajfűrő berendezés modelljét, amelynek eredetije 2 800 méter mélységre tud lehatolni, de készül már 3 500 méter mélységben furó konstrukció is.

/folyt. köv./

- 9 -

17.00/11

17.25

18.45

fr

bnv. 1. / párt- és állami.... 7. fdyt./ gy

érdekessége, hogy elemre bontható, könnyen szállítható és egyes részeit helikopterrel is el tudják juttatni rendeltetési helyére. a vendégek nagy érdeklődéssel szemléltek a műanyag csőhuzókat is, amelyekből - mint a szovjet szakemberek elmondták - már nyolcat vásárolt Magyarország. a szovjet pavilon körüli térségen kiállított vegyipari gépek megismerése közben „villámriportot”, kérve kádár jánoshoz fordultak a moszkvai rádió- és tv, valamint a pravda budapesti tudósítói. „nagyon szerencsésnek és hasznosnak tartom - hangzott a válasz - hogy a szovjetunió ezúttal szakkiállítással jelentkezett a budapesti nemzetközi vásáron és így átfogóan mutatja be a technikai haladás élvonalában álló, gyorsan fejlődő iparág műszaki eredményeit.

a körséta következő állomása a román kiállítás volt, ahol dumitru turcus, a román szocialista köztársaság budapesti nagykövete és ion tonceanu pavilonigazgató fogadta a vendégeket. a pavilon kiállítási anyaga közül a vendégek nagy érdeklődéssel tanulmányozták a fémipari forgácsológépek egész sorát. a vendéglátók elsősorban a hat mikron pontossággal dolgozó golyócsapágy csiszolóra hívták fel a figyelmet. a pavilon másik részében a közhasználati cikkek kaptak helyet, ezek között főként a butorok keltették érdeklődést. a román szakemberek elmondták, hogy valamennyi itt kiállított típus a magyar megrendelők kívánsága szerint készül és a magyar üzletekben is kapható lesz, mivel nagy mennyiségeket exportálnak Magyarországra. ezzel a párt- és kormányvezetők négyórás körsétája befejeződött.

/folyt. köv./

bnv. 10. elutazott marian dmochowski lengyel külkereskedelmi miniszterhelyettes

k sb/j/gy/bs

1968. május 23.

a bnv megtekintésére és a magyar-lengyel kereskedelmi kapcsolatok aktuális kérdéseinek megbeszélésére hazánkba látogatott marian dmochowski lengyel külkereskedelmi miniszterhelyettes elutazott budapestről. a ferihegyi repülőtéren tordai jeno külkereskedelmi miniszterhelyettes bucsuztatta a lengyel vendéget./mti/

17.12/e

- 10 -

1410 f

bnv. 7. négy hét alatt „felépíthető”, a 72 négyzetméteres családi ház - sajtótájékoztató az erdért pavilonjában

ja/gk/le/gy/bs

1968. május 23.

az erdért szakemberei csütörtökön a bnv-n is kiállított házát mutatták be a sajtó képviselőinek, a ismertették a már sorozatban gyártott vikendház-típusokat is. a legkisebb a külsőre igen tetszetős a 16 négyzetméteres kisnyaraló, amelyet három ember 30 óra alatt összeszerelhet. a 24 négyzetméter alapterületű fadóületet négy szakmunkás állíthatja össze, nemegyszer 80 óra alatt. a másfél-szobás, 32 négyzetméteres lakóházat 100 óra alatt „építik fel”, az előre kiszemelt területen. a bnv-n kiállított 72 négyzetméteres, többszobás ház előnyeivel kapcsolatban a szakemberek rámutattak: összeszereléséhez nincs szükség építőipari szakemberre, és az „építkezés”, is legfeljebb négy hétig tart. a faházak iránt nagy az érdeklődés./mti/

bnv. 8. elutazott a csehszlovák kereskedelmi küldöttség

k sb/j/gy/bs

1968. május 23.

a budapesti nemzetközi vásár alkalmával Magyarországra látogatott csehszlovák kereskedelmi küldöttség - vaclav vales csehszlovák külkereskedelmi miniszter, frantisek mares külkereskedelmi miniszterhelyettes és jozef hvorecky, a szlovák tervhivatal első elnökhelyettese - csütörtökön elutazott budapestről. vaclav vales csehszlovák külkereskedelmi miniszter megbeszéléseket folytatott dr. biró józsef külkereskedelmi miniszterrel a két ország gazdasági és kereskedelmi kapcsolatainak időszerű kérdéseiről. elutazáskor a csehszlovák vendégeket darvas lászló külkereskedelmi miniszterhelyettes bucsuztatta, jelen voltak a külkereskedelmi minisztérium és a csehszlovák nagykövetség kereskedelmi osztályának munkatársai is./mti/

bnv. 9. elutazott a bolgár külkereskedelmi miniszter első helyettese

k sb/j/gy/bs

1968. május 23.

a budapesti nemzetközi vásár megtekintésére hazánkba látogatott dobri aleksziev, a bolgár népköztársaság külkereskedelmi miniszterének első helyettese szerdán elutazott budapestről. a bolgár vendégek a külkereskedelmi minisztériumban tordai jeno külkereskedelmi miniszterhelyettesel tárgyalásokat folytatott a két ország külkereskedelmi forgalmát érintő kérdésekről./mti/

1410 ke

- 11 -

bnv. 1. / párt- és állami... 8. folyt./ gy

a körséta végén az mti munkatársa a következő kérdéssel fordult Kádár Jánoshoz:

- milyen tapasztalatokat, benyomásokat szerzett a vásáron?

- nagyon nehéz ilyen félnapos, zsúfolt program után nyilatkozni a látottakról - válaszolta a kb első titkára -, márcsak azért is, mert a budapesti nemzetközi vásárnak csupán egy részét láthattuk, ezuttal ugyanis csak a baráti szocialista országok önálló pavilonjait, továbbá a magyar kiállítók főbb pavilonjait néztük meg.

- általános benyomásom jó. az a meggyőződésem, hogy a budapesti nemzetközi vásár színvonalában ismét fejlődött, s mindinkább betölti hivatását. a baráti országok pavilonjai érdekesek, sikerültek, s jól szemléltetik, hogy a kooperáció eszméi a gyakorlatban is mind jobban kamatoznak. gratulálunk a szovjetunióknak és a többi szocialista országnak ahhoz a fejlődéshez, amelyet bemutatjuk is bizonyít, ugyanakkor megragadom az alkalmat arra, hogy hangsúlyozzam: meggyőződésem, hogy az ésszerűség figyelembe vételével a hasznos együttműködés irányában kell a jövőben is haladnunk.

- ami a magyar kiállítást illeti, röviden összefoglalva megállapíthatjuk, hogy az idén - a korábbi évekhez hasonlóan - mind a gépipari, mind a könnyűipari pavilonban új, korszerű termékeket, cikkeket vonultatnak fel, s ez rendkívül örvendetes. ugyanígy örvendetes, hogy ha kismértékben is, de már érződik az egyes iparágak, gyárak anyagán az új gazdaságirányítási rendszer ösztönző hatása. ennek jómagam is nagyon örülök.

- a dolog természeténél fogva a nemzetközi vásár olyan bemutató, ahová a gyárak, üzemek legjobb termékeiket viszik el. az az új, az a haladó, amit itt láthatunk.

/folyt. köv./

ke 195  
- 12 -

bnv. 1. / párt- és állami... 9. folyt./ gy

azt kívánom, hogy a népgazdaság termelésének minél nagyobb hányada ilyen új és modern legyen. országos átlágnak nagyon szívesen elfogadnám azt, amit itt a magyar ipar produktumaként láttam - mondta derűltség közben az interjú végén Kádár János, s hozzáfűzte: - a magyar kiállítóknak is csak gratulálni tudok, s további eredményeket, sikereket kívánok munkájukhoz.

az mti munkatársa fock jent is megkérte, hogy összegezzé a vásáron szerzett tapasztalatait.

- azért jöttem ki a bnv-re - mondta -, hogy itt is lemérjem hároméves előkészítő munkánk első eredményeit, az új mechanizmus kibontakozó hatását. nemcsak a január 1-e óta eltelt időszak gyakorlata, hanem az itt látottak is bizonyítják, hogy elgondolásaink helyesek voltak, vállalataink tudnak élni az új mechanizmus adta lehetőségekkel.

- nem nézhettük meg a nyugati és a nemrég felszabadult országok pavilonjait, ez azonban nem jelenti azt, hogy kevésbé akarjuk velük a gazdasági együttműködést. ellenkezőleg, a kooperáció fokozására törekszünk. a vásár még hátralevő napjaiban időt szakítok arra, hogy a pavilonok közül is felkeressek néhányat./mti/

--.

bnv. 13. „villany-prakker”, százezernél több háztartási gép - a him sajtótájékoztatója

kf/gk/1e/gy/la

1968. május 23.

a háztartások gépesítését nagyban segítő hajdusági iparművek vásári kirendeltségét nemcsak a háziasszonyok, hanem a külföldi érdeklődők is szép számmal felkeresik.

szölgényi pál igazgató csütörtöki sajtótájékoztatóján elmondta, hogy csehszlovák partnerük az egy héttel korábban megrendelt hétezer villanybojler után most további 2 800-at rendelt a vásáron.

/folyt. köv./

19.04/11

ke 1915

- 13 -

bnv. 13. /,,villany-.... t. folyt./ gy

a csehszlovák megrendelők érdeklődtek a hajdu-centrifugák iránt is, a nagy hazai igények miatt azonban szállításukra nem tudott vállalkozni az üzem. fejlődik a hajdu-porszívók expertja is - a vásáron nyugatnémet és spanyol cégek jelentették be vétel-szándékukat.

a hajdusági iparművek az idén százezerrel több, összesen mintegy 400 ezer háztartási gépet gyárt a hazai piacra. a vásárlatókat háziasszonyok örömmel fogadták az üzem újdonságát, a „villany-prakkert”, a hazai forgalomban levő valamennyi porszívógéphez illeszthető egyes készülék porszívózás közben „veri”, is a szőnyeget. a kis készülék gyártását már megkezdték, s várhatóan júliusban az üzletekbe kerül, a számítások szerint 80 forint körüli áron./mti/

..

bnv. 14. újabb exportpiacot hódítottak a hódmezővásárhelyi kötött-árugyár termékei

1 sz/lk/1e/gy/La

1968. május 23.

a könnyűipari pavilonban sokan megcsodálják a hódmező-vásárhelyi kötöttárugyár termékeit. megdöbbentettek a hódmező-vásárhelyi kötöttárukereskedelmi vállalatoknál a vásárra érkezett külföldi kereskedelmi szakembereknek is. az újabb üzleti tárgyalásokról, és a vállalat termelő munkájáról számolt be a csütörtöki tájékoztatón bártfai győző, a vállalat főmérnöke. elmondta, hogy készítményeik 45 országba jutnak el, csaknem 2 millió kötöttárukereskedelmi gyártanak az évben exportra. új alapanyagok felhasználását kezdték meg; a kasmilon és trylon fonalakon kívüli feldolgoznak sokféle külföldi anyagot, teacryl, euraacryl, lanerossi, velicron és vennel fonalakat. a gyár a külkereskedelem közreműködésével, tranzakció formájában beszerzett új gépeivel nagymértékben növeli termelését, hogy több árut ad-hasson exportra és emellett itthon is több hódmező-vásárhelyi kötöttárukereskedelmi vállalatban forgalomba. a vásáron és a sajtótájékoztatón bemutatott kollekció igazolta a gyár tervező gárdájának ötletességét, az új anyagok felhasználásának sokrétűségét. a vállalat legújabb modelljeivel új piacot is hódított: a vásáron 40 000 poliakrilnitril pulóver és kardigán szállításában állapodott meg egy japán céggel, amelytől a kötöttárukereskedelmi vállalat kap./mti/

..

19.15/gy he 1970

- 14 -

bnv. 15. tízezer kilométeres mikrohullámu lánc a szovjetunióban - magyar berendezésekkel

1 sz/lk/1e/gy/La

1968. május 23.

a távközlési kutató intézet bnv pavilonjában csütörtökön bemutatták az újságíróknak az új mikrohullámu berendezést. egy szovjet kutatóintézettel együttműködve készítették el a táki a mikrohullámu állomást, amelynek a vásáron bemutatott egyetlen csatornája 1 920 egyidejű telefonbeszélgetésre, fekete-fehér vagy színes tv-adások közvetítésére, számítógépek adatainak átvitelére alkalmas. mivel egy-egy berendezés 6-8 csatornából is állhat, egy-egy ilyen rendszer tízezernél is több egyidejű kábel nélküli telefonbeszélgetést tud lebonyolítani. a magyar és a szovjet intézet együttműködése, az alkatrészek közös kidolgozása és előállításának annál is jelentősebb, mert az ilyen típusu mikrohullámu berendezésnek szinte valamennyi alkatrésze nyugaton embargós cikk, onnan beszerezni nem lehet.

a szovjetunióban mintegy tízezer kilométeres mikrohullámu láncot akarnak kiépíteni ezeknek az állomásoknak a felhasználásával, s ehhez körülbelül 200 berendezésre lesz szükségük, mivel a biztonságos közvetítéshez körülbelül 50 kilométerenként üzembe kell helyezni egy-egy állomást. valamennyit magyarországról szerzik be. a mintapéldányt a napokban már kipróbálták, s a nemzetközi zsűri véleménye szerint ez mindenben megfelelt a várakozásnak. az első kisebb sorozatot a távközlési kutató intézet néhány iparvállalat közreműködésével gyártja, s azokat még az idén el is szállítja a szovjetunióba. a nagyüzemi gyártást jövőre a finommechanikai vállalat veszi át./mti/

..

bnv. 17. a keripar sajtótájékoztatója

1 sz/lk/1e/gy/La

1968. május 23.

a kereskedelmi- és vendéglátóipari berendezéseket gyártó keripar vállalat igazgatója, halmi ferenc csütörtökön a budapesti nemzetközi vásáron tájékoztatta a sajtó képviselőit. beszámolt arról, milyen új gyártmányokkal jelentkeznek a vállalat a budapesti nemzetközi vásáron és ez évben számos nemzetközi kiállításon. abc-áruházi berendezései a külföldiek körében is érdeklődést keltettek és a közeljövőben az ndk-ból kapott megrendelést több áruház felszerelésének elkészítésére./mti/

..

19.25/gy he 1970

- 15 -

bnv. 11. francia és ndk-beli szakemberek érdeklődnek a lemezhajlítás robbantásos technológiája iránt - az ipari robbanóanyaggyár sajtótájékoztatója

1 jf/lk/1e/gy/la

1968. május 23.

szabó gelléri igazgató, a peremartoni ipari robbanóanyaggyár igazgatója a csütörtöki sajtófogadáson elmondta, hogy a veszprém megyei nagyüzem az idén több mint 330 millió forint értékű terméket állít elő, ebből közel 40 milliónyit exportra szánnak. a gyár tíz termékcsoportot készít, mintegy 50 fajta választékban. az exporttermékek legnagyobb része főként a tőkés piacokra kerül, mint például a gyújtózsín, a cinkszulfát és egyéb vegyi anyagok. bejelentette azt is, hogy a vállalat a keszthelyi agrártudományi főiskolával közösen kísérletezik a nyomelemes szuperfoszfát és az ugynevezett komplex műtrágya kidolgozásával. az elért eredmények igen biztatók, mert például molibdén hatására bizonyos talajokon 30 százalékkal nő a burgonya terméshozama.

a mezőgazdaság kemizálását azzal segítik elő, hogy az idén megkezdik a szuperfoszfát-üzem továbbfejlesztését - jórészt hosszulejratu bankjittel fedezetével. a spencer angol cégtől vásárolt tervek és kiindulóberendezések felhasználásával 1970-ben kezdi meg a termelést a 250 000 tonna kapacitású, háromféle hatóanyagot tartalmazó talajerőpótló anyagot készítő üzem, amely a legkorszerűbb műtrágyát gyártja majd az országban. ez 10-10-10 százaléknyi nitrogént, foszfor, illetve kálium hatóanyagot tartalmaz. a peremartoni ipari robbanóanyaggyár foglalkozik még a robbantásos lemezhajlítási eljárás megalapozásával. egy, sőt a 3 méter átmérőjű vaslemezeket is hevítés nélkül, a robbantás energiájának felhasználásával sajtolnak a kívánt formára. a modern ipari eljárás iránt francia és ndk-beli szakemberek érdeklődnek./mti/

19.30/e 4c 1940

- 16 -

bnv. 12. külföldi együttműködésről tárgyal a metripand mérleggyár  
kf/gk/1e/gy/la

1968. május 23.

metripand névvel, számos új termékkel vesz részt a vásáron a hőmezővásárhelyi mérleggyár, amelynek vezetői csütörtökön sajtótájékoztatót számoltak be kül- és belkereskedelmi sikereikről. önálló értékesítési tevékenységük, a hazai felhasználókkal kialakított szorosabb kapcsolatuk, s hatékony piackutató munkájuk nyomán nemcsak az új, hanem a hagyományos típusú mérlegeknek is keletjük van. a vállalat a korábbi években értékesítési gondokkal küzdött, most külkereskedelme is örvedetesen fejlődik, idei exportja például 1965-höz képest csaknem tizenhatszerezére emelkedett. export-piacai közé tartozik egyebek között a szovjetunió, Lengyelország, csehszlovákia, india, líbia, görögország.

a vásáron több neves külföldi céggel tárgyaltak, részben együttműködésről, részben szerviz-szolgáltatásról, amelynek során a mérleggyár igényes és kényes mérleg típusok üzemszerű karbantartását, szerelését vállalja. csütörtökön ilyen irányú megállapodás jött létre a metripand és az egyik nyugatnémet cég között./mti/

bnv. 16. prágában megkezdett tárgyalások budapesti befejezése:  
csaknem egymillió rubeles üzletkötés mérlegexportra

1 sz/lk/1e/gy/la

1968. május 23.

a külföldiek klubjában csütörtökön meráth józsef, a níkex vezérigazgatóhelyettese a hőmezővásárhelyi mérleggyár vezetőivel együttesen csaknem egymillió rubeles üzletkötésről írt alá szerződést jan folk-kal, a prágai strojexport vállalat vezérigazgatóhelyettesével.

/folyt. köv./

20.10/11

20.11

- 17 -



bnv. 11. francia és ndk-beli szakemberek érdeklődnek a lemezhajlítás robbantásos technológiája iránt - az ipari robbanóanyaggyár sajtótájékoztatója

1 jf/lk/1e/gy/La

1968. május 23.

szabó gellért igazgató, a peremartoni ipari robbanóanyaggyár igazgatója a csütörtöki sajtófogadáson elmondta, hogy a veszprém megyei nagyüzem az idén több mint 330 millió forint értékű terméket állít elő, ebből közel 40 milliónyit exportra szánnak. a gyár tíz termékcsoportot készít, mintegy 50 fajta választékban. az exporttermékek legnagyobb része főként a tőkés piacokra kerül, mint például a gyújtószindr, a cinkszulfát és egyéb vegyi anyagok. bejelentette azt is, hogy a vállalat a keszthelyi agrártudományi főiskolával közösen kísérletezik a nyomelemes szuperfoszfát és az ugynevezett komplex műtrágya kidolgozásával. az elért eredmények igen biztatók, mert például molibdén hatására bizonyos talajokon 30 százalékkal nő a burgonya terméshozama.

a mezőgazdaság kemizálását azzal segítik elő, hogy az idén megkezdik a szuperfoszfát-üzem továbbfejlesztését - jórészt hosszulejratu bankhitel fedezetével. a spencer angol cégtől vásárolt tervek és kiindulóberendezések felhasználásával 1970-ben kezd meg a termelést a 250 000 tonna kapacitású, háromféle hatóanyagot tartalmazó talajerőpótló anyagot készítő üzem, amely a legkorszerűbb műtrágyát gyártja majd az országban. ez 10-10-10 százaléknyi nitrogént, foszfor, illetve kálcium hatóanyagot tartalmaz. a peremartoni ipari robbanóanyaggyár foglalkozik még a robbantásos lemezhajlítási eljárás megalapozásával. egy, sőt a 3 méter átmérőjű vaslemezeket is hevítés nélkül, a robbantás energiájának felhasználásával sajtolnak a kívánt formára. a modern ipari eljárás iránt francia és ndk-beli szakemberek érdeklődnek./mt1/

19.30/e 4e 1940

- 16 -

bnv. 12. külföldi együttműködésről tárgyal a metripand mérleggyár

kf/gk/1e/gy/La

1968. május 23.

metripand névvel, számos új termékkel vesz részt a vásáron a hőmezővásárhelyi mérleggyár, amelynek vezetői csütörtökön sajtótájékoztatót számoltak be kül- és belkereskedelmi sikereikről. önálló értékesítési tevékenységük, a hazai felhasználókkal kialakított szorosabb kapcsolatuk, s hatékony piackutató munkájuk nyomán nemcsak az új, hanem a hagyományos típusú mérlegeknek is keletjük van. a vállalat a korábbi években értékesítési gondokkal küzdött, most külkereskedelme is örvedetesen fejlődik, idei exportja például 1965-höz képest csaknem tizenhatszerezére emelkedett. export-piacai közé tartozik egyebek között a szovjetunió, Lengyelország, csehszlovákia, india, libia, görögország.

a vásáron több neves külföldi céggel tárgyaltak, részben együttműködésről, részben szerviz-szolgáltatásról, amelynek során a mérleggyár igényes és kényes mérlegtípusok üzemszerű karbantartását, szerelését vállalja. csütörtökön ilyen irányú megállapodás jött létre a metripand és az egyik nyugatnémet cég között./mt1/

..

bnv. 16. prágában megkezdett tárgyalások budapesti befejezése: csaknem egymillió rubeles üzletkötés mérlegexportra

1 sz/lk/1e/gy/La

1968. május 23.

a külföldiek klubjában csütörtökön meráth józsef, a níkex vezérigazgatóhelyettese a hőmezővásárhelyi mérleggyár vezetőivel együttesen csaknem egymillió rubeles üzletkötésről írt alá szerződést jan folk-kal, a prágai strojexport vállalat vezérigazgatóhelyettesével.

/folyt. köv./

20.10/11

20.11

- 17 -



bnv. 16. / prágában megkezdett..... 1. folyt./ gy

a budapesten most lezárult tárgyalások a közelmúltban prágában kezdődtek meg és csaknem egymillió rubeles üzletkötéssel értek véget. a megállapodás értelmében a nikex a metripod hőmező-vásárhelyi mérleggyár készítményeiből, a kereskedelmi raktári, és ipari, pályaudvari mérlegekből többezret szállít csehszlovákiába még az idén és a jövő évben. a nikex ezt megelőzően már csehszlovákián kívül lengyelországba, az eak-ba, libanonba és szíriába szállított mérlegeket, de a most megkötött üzlet az eddig beérkezett legnagyobb rendelése./mti/

..

bnv. 18. a svéd nagykövet fogadása a bnv alkalmából

1 sz/lk/1e/gy/la

1968. május 23.

svédország ismét hivatalos résztvevője a budapesti nemzetközi vásárnak; a bnv-n 27 cég képviseli a svéd exportőröket, importőröket. a bnv alkalmából torsten brandel, a svéd királyság budapesti nagykövete csütörtökön délután a városligeti gundel étteremben fogadást adott, amelyen megjelent a magyar gazdasági élet számos vezető képviselője. ake brunsson, a magyar-svéd kereskedelmet fejlesztő társaság elnöke üdvözölte a vendégeket. elmondta, a magyar-svéd kereskedelmi forgalom évente mintegy 20 százalékkal emelkedik, s változott az utóbbi időben az áruösszetétel is; a svédek egyre több készterméket és gépipari gyártmányt vásárolnak magyarországról./mti/

..

20.75/11

- 18 -

20<sup>11</sup>

f

bnv. 19. a hungexpo fogadása a hazai és a külföldi kiállítók tiszteletére

t hbj/tr/11 la

1968. május 23.

csütörtökön este a hungexpo - a magyar külkereskedelmi vásár- és propaganda iroda - fogadást adott a bnv hazai és külföldi pavilonigazgatóinak tiszteletére. a vendégeket droppa gusztáv, a hungexpo igazgatója és dr. vitéz andrás, a bnv igazgatója fogadta. a találkozó szívélyes, baráti légkörben zajlott le./mti/

..

21.35/11

- 19 -

22<sup>00</sup>

f

# M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1968. május 24.

bb. 1. május 26: nemzetközi gyermeknap - vidám műsorok, szellemi és sportvetélkedők

1 pr/gg/sr/gy/La

1968. május 24.

május 26-án, a hónap utolsó vasárnapján ünneplik világszer-  
te a nemzetközi gyermeknapot. mint minden évben, úgy az idén  
is országsszerre gazdag program, sok élmény és jó szórakozás  
várja a legfiatalabbakat.

a főváros számos kerületében zeneszó ébreszti az ünnepele-  
ket, a fővárosi filmszínházakban gyermekfilm matinékra várják  
őket, s az apróságok veszik birtokukba a szabadtéri szinpadó-  
kat, parkokat és művelődési házakat. az ünnepi könyvhét ren-  
dezői is megemlékeznek a nemzetközi gyermeknapról: külön mese- és  
ifjúsági könyvsátor várja az apróságokat, s a legifjabb  
olvasók válogathatnak itt kedvenc könyveik között. nem feledkez-  
nek meg a kórházak kis betegeiről sem, a nőtanács aktivistái  
filmvetítéseket, bábjátékos előadásokat rendeznek részükre.

a 6. kerületben már szombaton megkezdődnek a gyermeknap  
Ünnepségek: a tanács hárshegyi táberában 200 uttóró találko-  
zik szovjet pajtásaival, s vidám vetélkedőkön, sporttalálko-  
zókön ünnepelnek. vasárnap az 5. kerületben, a duna-sétányon  
asztaltrajz versenyen mérhetik össze ügyességüket, rajzkész-  
ségüket a gyerekek, koradélután pedig az mhsz repülőmodellezői  
rendeznek számukra bemutatót, a józsefvárosban az asztalos já-  
nos ifjúsági park nyitja meg kapuit a legfiatalabbaknak, s ki-  
nál számukra jó szórakozást, színes műsorokkal. a 11. kerület-  
ben a fővárosi művelődési ház színháztermében tartanak gyer-  
mekműsort, a lágymányosi lakótelepen kerékpár- és roller-ver-  
senyre nevezhetnek.

/folyt. köv./